

# Planta eléctrica de Carrascal olucionará déficit de energía

TRABAJOS SE INAUGURAN EL 6 DE MAYO.— UNA SEGUNDA PLANTA SERA CONSTRUIDA EN SAN ANTONIO

La primera fase de un plan de construcción eléctrica, que resolverá definitivamente el problema de energía existente, comenzará el 6 de mayo cuando se inauguren los trabajos de la planta de Carrascal, con asistencia del Presidente de la República.

De acuerdo con los planes trazados, ella estará en funcionamiento en abril o mayo de 1961. Las siguientes son las características de la primera planta: Estará constituida por dos unidades generadoras de una potencia máxima de 50.000 KW cada una. Cada unidad contará principalmente de: a) Una caldera tipo intemperie que utilizará como combustible básico, carbón, estando diseñada, además, para usar petróleo en caso de emergencia. b) Una subestación transformadora de 60.000 KVA de capacidad, para elevar el voltaje de generación de 13.500 V al de transmisión de 110.000 V. Consumo de combustible: Se estima en aproximadamente 130 mil toneladas de carbón al año.

Conexión al Sistema: La energía generada por esta planta se entregará al sistema interconectado de 110.000 V de la Compañía en las subestaciones de Empalme Cerro Navia y El Salto (en proyecto) a través de líneas de transmisión de doble circuito de 54 Km. y 13 Km. de longitud, respectivamente. Presupuesto: El costo de la planta se estima en aproximadamente 12.400.000 dólares, más 10.300.000.000 de pesos.

## EMPRESTITO PARA EL FINANCIAMIENTO

Un empréstito de cuarenta millones de dólares, que se gestionará en el Eximbank, y sesenta millones de dólares que proporcionará la Compañía, permitirán financiar el proyecto. Las inversiones se harán tanto en materiales importados como nacionales.

El señor Cussen se dirige hoy a los Estados Unidos para realizar las gestiones que permitirán a la Compañía Chilena de Electricidad, financiar el proyecto.



SEÑOR JOSEPH CUSSEN, vicepresiente ejecutivo de la Compañía Chilena de Electricidad, quien viajara hoy a los Estados Unidos para gestionar un empréstito ante el Eximbank, que permitirá realizar la construcción de dos plantas termoeléctricas, que solucionarán el déficit de energía en la capital.

# NUEVA JORNADA DE LOS CARABINEROS AL SERVICIO DE LA SOCIEDAD Y LA PATRIA

Con brillantes actos celebró el aniversario

En forma brillante el Cuerpo de Carabineros de Chile celebró ayer el 32.º aniversario de su fundación, al cumplir una nueva jornada de labor al servicio de la comunidad y de la patria. A las 8 horas, por cadena nacional de emisoras, el Jefe del Estado dirigió un cordial saludo a Carabineros.

En todos los cuarteles del país fue izada a primera hora el pabellón nacional, con los honores de ordenanza.

## EN LA ESCUELA DE CARABINEROS

A las 11 horas, con asistencia del Ministro del Interior, Dr. don Sótero del Río, en representación del Primer Mandatario, del Director General de la institución, general don Arturo Queirolo Fernández y de todos los Jefes de Carabineros, se inició el programa aniversario con la presentación de los efectivos que fueron revisados por las autoridades.

Numeroso público asistió a estos actos aplaudiendo a los aspirantes y oficiales por la marcialidad y corrección de su presentación. Enseguida, luego que el ocellán de la Escuela, presbítero don Sergio Correa, bendijo las armas, estas fueron entregadas a los futuros oficiales por sus padres o apoderados, después de escuchar una brillante alocución del director del establecimiento, coronel señor Jorge Gantani.

## BIBLIOTECA PARA LA GUARDIA DE PALACIO

Con motivo de esta fecha aniversario, la Guardia de Palacio de la Moneda, que cuenta con 70 hombres, recibió en la tarde de ayer del director de Informaciones del Estado, don Eleazar Vergara, una biblioteca para este personal. En esta ceremonia los abnegados custodios del Palacio fueron condecorados de acuerdo con los años de servicios que tienen en la Presidencia de la República.

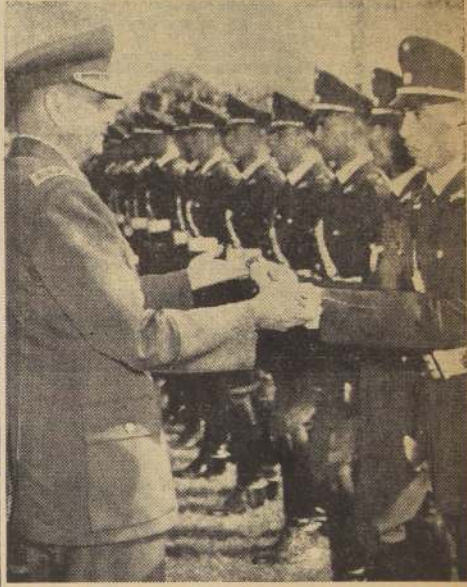
Fue amenizado el acto por el Orfeón de Carabineros y expresó sus agradecimientos el mayor don Héctor Tobar Luc, subdirector y jefe de estudios de la Escuela de Carabineros. Estuvieron presentes el Ministro del Interior, el Subsecretario de la misma Cartera, el

y a las 11 horas, en el prestigioso plantel de la Avenida Antonio Varas, se llevó a efecto la entrega de armas a los nuevos alumnos, acto que fue emotivo y de alta significación.

Entretanto, en las cinco Prefecturas de Santiago y en las restantes del interior, se realizaba el juramento de servicio.

Director General de Carabineros y el Prefecto Jefe de Santiago. Anoche el Excmo. señor Alessandri bajo el gusano de la hermosa vajilla.

## Futuros oficiales



GUILLERMO SHIELDS, hijo del conocido músico no viviente, Guillermo Shields, recibió, al igual que muchos otros, de mano de su instructor el arma que lo acredita como futuro oficial del prestigioso Cuerpo de Carabineros de Chile, en el acto con que la institución celebró el 32.º aniversario de su existencia.

## RESURGIMIENTO NIPON VISTO POR UN CHILENO

# Existen grandes posibilidades de intercambio chileno-japonés

DON EUGENIO HEIREMANS, A SU REGRESO DE ESE PAIS, FORMULA INTERESANTES DECLARACIONES

"Se ha hablado mucho del milagro alemán, pero yo creo que también se puede hablar con toda propiedad del milagro japonés". Nos dice don Eugenio Heiremans, quien regresó ayer de una visita a ese país, junto con una delegación de industriales y parlamentarios que fueron invitados por el Gobierno de Tokio.

"El Japón, agrega, se ha levantado, en la ma, de las grandes posibilidades que existen de estrechar las relaciones entre ambos países y de aumentar el intercambio comercial. Los japoneses nos pueden suministrar maquinarias de industria pesada, plantas hidroeléctricas, equipos para caminos, vehículos, locomotoras, instrumentos electrónicos, televisión y muchas cosas más. Por su parte ellos están interesados en comprar salitre, cobre, hierro, sal y algunos productos agropecuarios".

postguerra a una velocidad increíble y se ha transformado en una potencia industrial de extraordinaria magnitud. Las fábricas que visitamos eran verdaderos templos. Existe un verdadero culto al trabajo. Cuando penetrábamos en las usinas, nos sorprendía una limpieza y aseo deslumbrantes. Ningún obrero, mientras nosotros pasábamos, distrajo su atención de las labores que estaba efectuando".

## ASPECTOS GENERALES

"Nos trataron con extraordinaria cordialidad, afirma. Demuestran el pueblo y las autoridades japonesas un gran interés por incorporarse al resto del mundo, pudiéramos decir, a la falange de las naciones occidentales, pero sin perder sus tradiciones y hermosas costumbres. El standard de vida es muy satisfactorio. Da la impresión de que todo el pueblo japonés es clase media.

Una medida de las posibilidades de nuestro país, nos dice finalmente el señor Heiremans, la da el Japón, que tiene sólo un tercio del territorio chileno y alimenta a una población de 100 millones de personas. Chile es tres veces más grande en territorio y sólo alimenta a siete millones de habitantes".

## POLITICA DE INVERSIONES

"La economía japonesa, agrega, está tan fortalecida, que ellos se encuentran en situación y desean efectuar inversiones de sus capitales y maquinarias en diversos países latinoamericanos, especialmente Chile. Extraoficialmente lanzaron la idea de que estarían dispuestos a efectuar grandes inversiones para financiar y contribuir a levantar la industria,

# Alimentación gratis en San Gregorio

Serán propietarios por sólo mil pesos

Dijo el Intendente-Alcalde a LA NACION, contestando una pregunta específica, que una vez poseídas las familias de los terrenos, comenzarán a pagar mensualmente un dividendo cuya equivalencia será la de medio día de sueldo tomando como base un vital. O sea, aproximadamente mil pesos.

Los jefes de hogares recibirán título de dominio provisorio en cuanto se levanten las nuevas habitaciones. San Gregorio será una población modelo. Tendrá retén, dos ambulancias, posta de primeros auxilios, escuela, iglesias católica y evangélica, y dos comités reguladores para el abastecimiento. El retén será establecido a fines de esta semana, en forma provisoria, en una carpa.

## REACCION FAVORABLE TUVO JOVEN ANFRUNS

El voluntario de la Sexta Compañía de Bomberos, don Carlos Anfruns Dumont, hijo del jefe de Crónica de "El Mercurio", don Carlos Anfruns, quien sufrió un accidente antenoche, cuando se dirigía en taxi al incendio de calle Rosas con Cumming, reaccionó favorablemente en la tarde de ayer.

Durante todo el día el joven Anfruns, fue atendido solícitamente por el personal superior de la Casa Central de la Asistencia Pública, y por los doctores Valladares, Del Fierro, Villavicencio, Lea-Plaza, y otros especialistas.

# SANTIAGO VALLENAR COPIAPO

CON LA EXPERIENCIA Y SEGURIDAD QUE SE HA HECHO RECONOCIDA EN TODO EL PAIS

## INFORMES

**Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES**

**ARRENDAMIENTO**

CHACRAS "LA CASTRINA" Y "LA GRANJA"

Solicítanse propuestas públicas para el arrendamiento de las Chacras "LA CASTRINA" y "LA GRANJA", de propiedad de esta institución, ubicadas en calle Santa Rosa N.º 6500 y N.º 6590, respectivamente, de esta ciudad. Las propuestas se recibirán en sobre cerrado en la Sala de la Vicepresidencia, Huérfanos N.º 1270, tercer piso, el 11 de mayo próximo, a las 17 horas.

Basos y antecedentes, pueden solicitarse en las Oficinas de la Administración General de Propiedades, ubicadas en calle Agustinas N.º 1185, 2.º piso, de 13 a 17.30 horas.

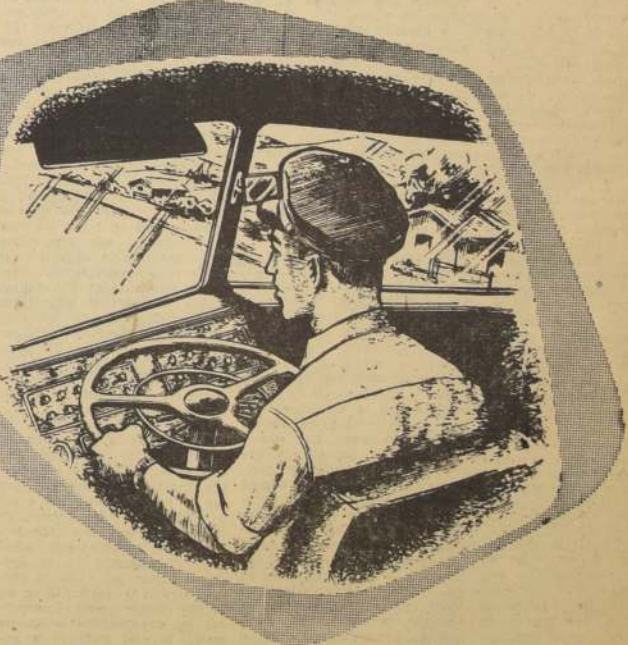
**VICEPRESIDENTE EJECUTIVO**

SANTIAGO, 22 de abril de 1959.

SANTIAGO AV. BALMACEDA 1134 - FONO 63892

VALLENAR PRAT 796 - FONO 133

COPIAPO - CHACABUCO 397 FONO 231



# ANDES - MAR - BUS

SE COMPLACE EN ANUNCIAR ESTE NUEVO SERVICIO, ESFORZANDOSE AL EXTREMO CON EL SOLO DESEO DE SERVIR A SU NUMEROSO PUBLICO, QUE COMENZARA DURANTE 3 VECES A LA SEMANA DESDE EL 30 DE ABRIL.



## Acuerdos de la Juventud Liberal

Las conclusiones de la Séptima Convención Ordinaria de la Juventud Liberal de Chile deberán tener una sana influencia en el proceso político de nuestra democracia, porque traducen la doctrina y los ideales de uno de los partidos más importantes de la República, estrechamente vinculados al progreso económico y social de la nación.

La voz de la juventud liberal, serena y responsable, llega en un momento oportuno, cuando los conglomerados marxistas se encuentran empeñados en una acción obstruccionista y demagógica ante los grandes planes de rectificación económica, social y administrativa que está aplicando el nuevo Gobierno, con el apoyo de las grandes mayorías del país, tanto del capital como del trabajo.

Durante el debate político se pudo comprobar la madurez intelectual de los jóvenes liberales, su hondo sentido de la realidad y su elevado patriotismo para encarar los problemas más urgentes de la sociedad chilena. Las conclusiones ponen de manifiesto este espíritu y señalan un rumbo promisorio a las juventudes democráticas.

Frente a las circunstancias políticas actuales, la Convención de la Juventud Liberal acordó requerir de la Mesa Directiva del partido "el más amplio y desinteresado concurso para el Gobierno de S. E. el Presidente de la República, don Jorge Alessandri Rodríguez, quien está realizando una obra restauradora de los valores morales, económicos y políticos, a la que no puede ser ajena nuestra colectividad".

La Convención proclamó, asimismo, el papel rector de los partidos políticos en la conducción de la opinión pública y del Gobierno, no obstante reconocer que las circunstancias presentes en el país impiden la formación de una mayoría doctrinaria homogénea, por lo que se hace necesario respaldar la actitud del Primer Mandatario de "constituir su Ministerio con ciudadanos independientes, técnicos y de reconocida capacidad, honestidad y espíritu público".

En relación con la política gubernamental y la solución de los problemas de la clase trabajadora, los delegados acordaron su apoyo decidido "a todas las iniciativas que tiendan a satisfacer las aspiraciones populares y, con tal propósito, solicitar del Supremo Gobierno, del partido y de sus parlamentarios, la atención preferente hacia la satisfacción de estas necesidades, con medidas concretas y efectivas que tiendan a elevar su nivel de vida, obtener justas remuneraciones, habitaciones dignas, garantías de seguridad, amplio acceso a la cultura y a la educación y, en una palabra, seguridades de una digna existencia".

Los demás acuerdos, que se refieren a la derogación de las Consejerías Parlamentarias, la intensificación de sus actividades doctrinarias, la formación de centros obreros en función de los intereses netamente populares y el repudio al marxismo internacional, no hacen otra cosa que ratificar las renovadoras tendencias que impulsan al liberalismo, con plena conciencia de su responsabilidad social y con honda convicción democrática y fe en los altos destinos del país.

## La recuperación norteamericana

Por Zarko Luksic Savoja

Si fuera tan fácil juzgar la salud económica de un país por los índices de su expansión industrial, se llegaría a la conclusión que para Estados Unidos su situación es extremadamente buena. A pesar de que en el hecho ha disminuido el ritmo de esa expansión, lo cierto es que el aumento de la producción se mantiene constante, aun cuando el avance que acusa el índice de producción industrial, con 141 puntos en noviembre, 142 en diciembre, 143 en enero, 144 en febrero y 145 en marzo (base 100 para el promedio 1947-49), exagera la velocidad de la expansión real, ya que no consideramos la acumulación de acero, caucho y cobre, que se ha producido en esos meses, ante la demanda de los compradores que quieren defenderse de la eventualidad de una huelga, aumentando sus stocks. Es, sobre todo, muy precario el mes de junio, pues para ese tiempo se terminan importantes contratos de trabajo con diversos grupos de obreros del acero y del cobre, y otros. Habría entonces peligro de una huelga para ese mes.

En todo caso, si se descuentan un cierto porcentaje de las ventas, atribuyéndolas a este afán de acumular stocks para defenderse de las huelgas, la producción se ha mantenido con un ritmo de crecimiento constante. De ahí que, de acuerdo a las estimaciones más conservadoras, a fines de este año, la renta nacional (que generalmente aumenta menos que la producción industrial) debería ser un 4 por ciento superior a la del último trimestre de 1952, y también un 4 por ciento mayor que la alcanzada con los niveles máximos de 1951. Este incremento parece modesto; pero representa un aumento tan elevado como el mejor que haya podido mantener Estados Unidos, como promedio durante largo tiempo, y es del

## El ponderado "Times", de Nueva York

Por Ernesto Montenegro

EL ÚLTIMO balance del "New York Times", el diario norteamericano que, con "The Christian Science Monitor", de Boston, alcanza cierto carácter "nacional", ha hecho noticia. Consiste ésta en el exiguo de su ganancia neta en un año de ejercicio: ciento y tres mil dólares en ochenta millones de presupuesto anual.

El pesado cotidiano neoyorquino sigue, sin embargo, aumentando en volumen, con sus sesenta y cuatro a ochenta páginas diarias y algo más del triple los domingos. La explicación la ofrece la gerencia al indicar que se están invirtiendo en mejoras y aumentos de servicios informativos las crecientes utilidades de cada año.

El "New York Times", ya centenario, comenzó su carrera en condiciones bastante precarias, pues tenía dos formidables competidores del momento: el "New York Herald" y "The New York Tribune". El diario de los Bennett se había ganado ruidosa popularidad con sus escándalos y sus campañas locales, aparte la fama que le dieran sus ingeniosas tretas para desenterrar noticias en el curso de la Guerra de Secesión, o cuando envió una expedición bajo el comando del periodista inglés Stanley a dar con el paradero del misterioso Livingstone, allá al fondo del África.

"The Tribune" había acometido empresas no menos resonantes bajo la inspiración de un periodista doctrinario de mucha "cachetiva", Horacio Greeley. Lincoln le debió en parte su elección a la presidencia: pero tuvo más tarde en su padrino Greeley el tabano de que hablaba Sócrates cuando definía su misión entre los atenienses. Greeley era un liberal avanzado, y con tales convicciones aceptó la colaboración de un joven panfletero alemán, residente en Londres de nombre Carlos Marx, a razón de una libra esterlina por correspondencia.

Mr. Raymond tuvo la idea de buscar su camino por otro lado, pensando que el Nueva York de mediados de siglo estaba ya bastante maduro y civilizado para leer un diario de índole netamente informativa y carácter reposado — algo que cupiera desahogadamente entre el sensacionalismo del "Herald" y el doctrinarismo del "Tribune". En una cascada de tres pisos de Park Row comenzó a salir a la publicidad la sábana del "Times", a dos centavos el ejemplar. Algunos millones de habitantes de Manhattan, gente de recursos, tranquila y prudente, recibieron con discreto júbilo al recién nacido. Las gentes de la Bolsa, que leían el "Herald", a regañadientes por su bofetón burlesco, se pasaron en masa al "Times".

Pero esto no era suficiente, porque un diario, con su apariencia más o menos inocente, es un trágico que se sobre los millones como el viento. Hubiese sido necesario que la ciudad de Brooklyn contribuyera con su cuota

de suscriptores para cubrir las planillas de pago; pero eso poblecho que pronto llegaría a ser el "domitorio de Nueva York", siguió fiel al "Eagle", que redactaba en estilo harto campesano, como conversando con los lectores, un mazo de mucho caletre que se hacía llamar Walt Whitman.

Al fin de poco tiempo corrió la voz de la enemiga aguda que sufría el "Times", anemia que llamamos ahora leucemia y que se cura también con inyecciones de oro radiactivo. Los hombres de negocios no acostumbraban su dinero en empresas tan arriesgadas, a menos que les haya picado la ambición política. Pudo haber muerto allí mismo el nuevo diario, a no venir en su socorro un joven publicista del interior, que en Chattanooga, de Tennessee, publicaba un diario del mismo nombre, con 25.000 dólares que obtuvo en préstamo, el corajudo Mr. Ochs (¡y fíjese usted de apellidos, porque el suyo significa buey en alemán!) emprendió la hercúlea tarea de levantar a ese medio muerto, con tal fortuna que, antes de morir, cincuenta años tarde, había convertido al "Times", de Nueva York, en el diario más autorizado y cachuzado de Estados Unidos. (La fórmula sigue dando dividendos en otras partes.) Para entonces los anuncios llegaban a montones a sus oficinas del Times Building, y sus doscientos reporteros duplicaban de su propia cuenta los servicios de las agencias noticiosas. Sus corresponsales en el extranjero hacían de centinela en todos los centros estratégicos de noticias del mundo entero. En Washington, la Casa Blanca, las Embajadas y la gigantesca burocracia de la postguerra, esperaban cada mañana al "Times" como el evangelio del día.

Sólo una vez le falló el "Times" su papel de mentor oficioso. Fue en las terceras elecciones presidenciales de Franklin Roosevelt, cuando el diario desoyó de las filas democráticas para pronunciar su voto a una tercera ocupación de la Casa Blanca por el héroe civil de la segunda guerra mundial. El pueblo relleno a Roosevelt era tercera, y aun una cuarta vez, sin hacer más caso del "Times" que si se hubiese tratado del "Berliner Beobachter", de Herr Hitler.

A la hora en que escribimos el diario de Ochs, sigue sin dar señal alguna de decadencia, como no sea esa ligera modorra que produce en el lector dominical después de levantar en vilo el aparejo de papel que han dejado a la puerta. Otra hazaña del "Times" consistió en haber resistido a la moda del suplemento de monjes que ayuda a vivir aún a la decorosa "Tribune". Pero el diario de la vecindad de Times Square seguirá publicándolo íntegro todo lo que le parezca importante y "fit to print".

En vez de decir, que no sea una indecencia o una incitación a la revolución social. Se calcula que uno tardaría tres años y un día en leer todo lo que contiene una sola de sus ediciones dominicales.

## La nueva democracia venezolana

Por Rubén Corvalán V.

CON SUS 6.500.000 habitantes y sus 912.000 kms. cuadrados en la selva o mirando hacia el Caribe y el Atlántico, Venezuela exhibe hoy ante el mundo no sólo sus entrañas de petróleo — que es cosa que dice relación con la materia —, sino lo que es mucho más valioso, el esfuerzo inmenso de su recuperación democrática, que ya si es cosa que pertenece al mundo del espíritu y no de un individuo, sino de una comunidad nacional.

Desde que los aires de liberación soplaron hondo en el corazón de los venezolanos, y éstos lograron barrer con la tiranía del último de sus dictadores, una nueva vida ha ido emergiendo poderosa a través de las estructuras sociales y políticas del país hermano, y donde ayer había una dictadura hoy se consolida una de las más prestigiosas democracias de América.

Desde los tiempos de Andrés Bello, y aun antes que él, jamás pudo Chile mirar con indiferencia lo que ocurría en esa tie-

rra de libertadores, como Francisco de Miranda, de poetas, como Andrés Bello, o de políticos, como Rómulo Gallegos o Mariano Picon Salas; de músicos, como Juan Vicente Lecuna; de pintores, como Armando Reverón; o simplemente de grandes líderes modernos, como su Presidente, Rómulo Betancourt, o su Embajador actual ante la Mesa, Wolfgang Larrazabal.

Desde que el pueblo arrojaría lejos a quien por seis largos años detentó ilegítimamente el poder y llevara a la luz los actuales gobernantes, Venezuela ha venido dando pasos firmes en el plexo latido de América, con innovaciones que nuestra mirada latina devora inquisitivamente, tratando de entender el sentido de la transformación informal de los cables, la esencia misma de los sucesos venezolanos.

Recientemente en Washington, D. C., la Misión Democrática de la actual Administración, general José López Henríquez — que se encuentra en visita informal en la capital norteamericana por motivos de salud —, dio a los periodistas estadounidenses que le entrevistaban, a través de sus reporteros, la siguiente visión panorámica de la situación política-económica en su país:

Creo que el principio de los hechos recientes en Venezuela, y que ha afianzado en los depositados sus legítimas aspiraciones a mejores niveles de vida.

Como el Presidente lo ha señalado en numerosas oportunidades, el principal objetivo inmediato de su Gobierno es el establecimiento de una adecuada estabilidad económica y política, sobre bases permanentes y la erradicación de la miseria interna que tan a menudo ha permitido afianzarse en el poder a los dictadores.

El programa presidencial gira en torno a los esfuerzos del Gobierno por dar a nuestro pueblo un más alto estándar de vida. En estos momentos, la concentración y la erradicación de las importantes medidas están permitiendo encontrar una adecuada solución a los problemas de la cesantía, la vivienda, la educación y la salud. En otras palabras, queremos que todos tengan un trabajo tal que les permita atender a las necesidades de sus familias; que tengan acceso a una buena educación; que cada familia tenga habitaciones decentes y que produzcan lo suficiente como para atender a la demanda interna de alimentos, siempre creciente.

Estoy sorprendido de oír aquí en los Estados Unidos, que el reciente aumento de los impuestos en mi país haya sido inspirado en un serio estudio de la situación económica de Venezuela. Ciertamente esa no ha sido la intención del Gobierno al sancionar las nuevas tasas tributarias. La nación necesita suficientes recursos positivos para llevar adelante sus programas de desarrollo y atender a las necesidades internas. Por eso hemos aprobado una ley que aumente las tasas impositivas, pero que se aplica por igual tanto a todos los ciudadanos como a todas las empresas, ya sean éstas financiadas con capitales nacionales o extranjeros. La reforma tributaria ha sido, pues, una simple medida de carácter económico y no un arbitrio financiero contra los inversionistas foráneos.

Y los Estados Unidos son ampliamente satisfactorios. Todos pensamos que el desarrollo de relaciones favorables y amistoso-

## panorama

Demasiado bella

CON EL OJO derecho tapado por un parche negro y extensas cicatrices en la cara y en el cuello, se presentó tristemente ante el tribunal de Malmesbury, Londres, la ex reina de belleza Mavis Golstone, a quien su padre desfiguró por "demasiado bella".

El suceso conmovió a Inglaterra. La muchacha, con voz quebrada por el rencor, narró a los jueces la espantosa escena. Una noche, hace meses, pidió permiso a su padre para visitar a una hermana que viviera en una ciudad próxima, en la que también había su novio.

El padre le negó el permiso, y se enfureció tanto cuando la chica insistió, que la atacó con su hacha, provocando graves heridas, entre ellas, la pérdida de un ojo.

Interrogado por el magistrado, Francis George Golstone confirmó el relato de su hija. Preguntado por las razones de su loca acción, dijo que le había fastidiado la soledad de casa, aunque fuese en la de su hermana.

—Era demasiado bella — dijo —, y constituía una tentación para cualquiera.

El amor, contagio

UN CONOCIDO bacteriólogo de Bonn, el profesor A. Mohr, solía pasear pensativo por los parques y jardines, frecuentados por parejas de enamorados. Se le ocurrió pensar un día que en los lugares en donde se reúnan las parejas debía existir un "microbio" hasta ahora desconocido, que lo llevara a la conclusión de que "el amor podía ser una enfermedad contagiosa".

Para probar su teoría, el profesor Mohr analizó el aire que rodea los bancos que prefieren los jóvenes al comienzo de la primavera y consiguió aislar así un microbio. Logrado esto, llevó a su laboratorio a una joven y un hombre que hasta entonces se consideraban indiferentes al amor, y sembró en sus labios las bacterias obtenidas en los parques.

Repentinamente cayeron el uno en los brazos del otro. El doctor Mohr publicó esta experiencia en la revista alemana "Neue Illustrirte", en el que calificó al amor como "una enfermedad contagiosa". Vamos a ver qué dicen los poetas.

GOTITAS

Hay cosas en la vida más grandes que el dinero. Son las deudas.

Hirmas

leo en el mundo — con sus 2.780.000 habitantes —, produce, sus 9.700 millones de hectáreas de reservas petrolíferas y sus 2.509 kms. de oleoductos —, el volumen de sus exportaciones alcanzó en 1952 a 2.378 millones de dólares, mientras sus importaciones montaron a la nada despreciable suma de 1.842 millones de dólares para el mismo año. Con una balanza comercial y de pagos ampliamente sancionada, Venezuela no tiene hoy otro problema que el de lograr que su riqueza se transforme, por obra y gracia de una mejor y más justa redistribución, en una fuente poderosa de bienestar para sus 6.500.000 habitantes. Es esa la esencia de la nueva democracia venezolana.

HOY POR HOY —

¡El latero!

PARA EL LATERO, los relojes son blancos, como los de Dalí. Las horas se estiran lo mismo que chicles. Para el latero, el tiempo no se mide por horas ni por minutos.

Al latero se le encuentra en la esquina menos pensada, enredada en un tema habilitado y en tal forma que resulta difícil encontrar siquiera una palabra. Cuando la víctima insinúa sus deseos de retirarse, lo toma por la solapa, lo sacude, insiste en meter sus conceptos en pertinaz verborrea.

El latero llega a nuestro escritorio, se afirma en él, y no acepta que se le escriba mientras se atiende el trabajo. No. Eso le encofriza. Y lo dice con palabras golpeadas:

—Buena cosa, hombre. ¡Contigo no se puede tratar...!

En el momento mismo en que usted arroja su explicación, levantando la vista para demostrar que no es intratable, está frito. Es como abrir la puerta para que se instale en la sala de su paciencia, saque sus cigarrillos, tome asiento y comience. Todo para él es cuestión de comenzar.

Si usted es periodista, le acarrearán el tema que considere "de enorme importancia". O le convertirá de cosas personales, para ver si por ahí sale algo que pueda aprovecharse en una crónica.

—Estos periodistas que siempre están coqueados... Si se ha obtenido un ligero triunfo, uno de esos triunfos chiquitos que conlleva la ciudad donde todos los triunfadores, ¡zas!, el latero tendrá un excelente motivo para plantear sus puntos de vista acerca de esto, de lo otro o de lo de más allá, y que, relacionado con lo suyo, inciden en algo que considera trascendental.

El latero es culto, porque sabe que sin esa arma estaría perdido en la primera de cambios.

El latero es sobrio, porque tiene conciencia de que la euforia puede mimetizarse en esa hora en que la más sublime de las tonterías adquiere características de genialidad... en los otros.

El latero escribe poemas, discursos, en memorias, ensayos, y lo que es peor, nos obliga a leerlos con todas las dificultades que implica arrear los ojos bajo un farol de luz mortecina.

Miles de horas de trabajo se pierden al año por obra y desgracia del latero. Un amigo nuestro se propone escribir un libro titulado "Latero y yo", recordando esa joya de Juan Ramón Jiménez, en la que el personaje principal es un burro.

¡Pobre burro, si se le compra con el latero!

O. CABRERA LEYVA.

NOTA DEL DÍA —

## Matadero - Cementerio

NO TENGO fuerzas para ir al cementerio, y no me gusta ir a ninguna clase de funerales. En esto sígo lo que decía siempre uno de mis amigos cuando le preguntaba si iba a ir al entierro de Fulano y Zutano: "No voy al cementerio aunque me maten". Ahora está en él, porque tuve que llevarlo. Está también abrigado siempre con el calor de mi recuerdo.

Hoy he faltado a la consigna. He ido al cementerio a dejar los despojos de otro amigo cordial, joven como la esperanza, poseedor de un optimismo superior a su ingenua bondad. Mucha gente. El cortejo iba en silencio, como si se fuera a un entierro. Anduve por entre los sepulcros, cuadrados y redondeles otófalos. De vez en cuando alguien habla a pesar del grito del difunto. ¿Para qué, si él no nos oía? Siempre hablamos bien de los muertos, raramente de los vivos, lo que significa es algo. Entonces, hay que pensar, no somos tan malos. Este caminar rodeado del espectáculo de la muerte, es el mayor suplicio que podemos sufrir los que aún nos agarramos a la vida. Tumbados orgullosos, unas en pos de otras, compitiendo en derroches arquitectónicos. Más allá los muertos que se pudren en la tierra, rehaciéndose por el hanto de los pobres. Unas cruces de madera, unas flechas de papel con todos los colores del iris. Entre ellas un caballo pensativo que levanta la cabeza, y mira a los del largo y compungido cortejo. Como nada se explica, como nosotros no podemos explicarnos nada, agacha la cabeza, se pone a mascar, indiferente, unas yerbas. Unos niños descalzos y raídos van de aquí para allá, llevando en sus manos ágiles unos tarritos con agua para que la belleza de las flores no se extinga.

Todo esto me produce un pesado dolor y un gran cansancio. El alma parece que se me deshace. Dejo la fila interminable, me ausento del comedimiento social, y me siento, solo, en un banco de piedra. Medito un rato, que me parece una eternidad, porque en ella pierdo, me levanto y me voy. No espero el momento de estirar la mano hacia los miembros de la familia doliente. Me voy, me voy, solo, con el recuerdo vivo del amigo que allí se queda, muerto. Dejo al salir mi tarjeta, y salgo por debajo de la cúpula inmensa como un ratón asustado.

Una voz interior me dice: ¿huyes, cobarde? Si huyes, como otro huirá un día de mí cuando vayan a dejarme. Ahora me espera la vida, esto que llamamos vida. Allí está el micro en cuyo frente se lee claramente: MATADERO-CEMENTERIO. Dos sitios indispensables en nuestra existencia. Uno para comer, el otro para que nos coman. Trepo al vehículo destaralado, feo y roñoso. Voy con mi pena. Me aprietan, me estrujan, me patean. Un ciudadano de esta república democrática ha colocado encima del largo asiento, que me va al final, dos enormes sacos, y en el pasillo ha colocado, como si estuviera en su casa, una enorme alfombra. Nadie puede moverse. Pero faltaba algo más, ¿verdad? Este otro concluidano que, más allá, sube por la puerta trasera con un inmenso canasto repleto de uvas negras. Aremete el ciudadano contra mi vientre, golpea con su canasto las partes delicadas de una señora, y se queda tan tranquilo. Ríe el hombre del canasto, y dice, en voz alta, que todo puede arreglarse con buena voluntad.

Yo no sé si estoy vivo o estoy muerto. Pero he jurado no ir más al cementerio, hasta que no me lleven, y no puedo volver a alternar con los vivos en un micro MATADERO-CEMENTERIO. — B.

## Cartas al Director

RESPUESTA DE UN REGIDOR

Señor Director: He leído con todo interés la protesta del señor regidor de la I. Municipalidad de Buin, don Hugo Leiva Jure, aparecida en la edición del día 16 de este prestigioso rotativo, y, sobre el particular, me permito exponer a Ud. las razones que existen para esta diversidad de precios en el valor de los pasajes y las alas que ellos han experimentado en este último tiempo.

El alza que el señor Leiva se refiere y que se puso en práctica en febrero de este año, correspondía a los reajustes de costos del año 1952 y al hecho de que en ese mismo mes el solo rubro benzina tuvo una alza de \$ 20 por litro; a esta mayor costo de explotación hay que agregar lo que significó para los costos el alza en otros rubros, como ser, lubricantes, repuestos, sueldos y jornales, etc. El alza reciente del 30% aplicada a estas tarifas incide en los mayores costos por concepto de las altas habidas este año, en especial aquellas que se refieren a sueldos y jornales y a leves sociales.

Las interesantes observaciones del señor regidor en cuanto a que no sabe ni comprende cómo hace este Departamento los estudios de costos, no es posible debatirlas integralmente en un artículo de prensa, ya que se trata de una materia técnica y ardua para el grueso del público, y que sólo puede discutirse honradamente con personas entendidas en la materia; pero, no obstante ello, y a grandes rasgos, debo expresar al señor Director que al hacer estos estudios es necesario tener presente, entre otros, los factores camino, costos directos e indirectos, densidad de población, cantidad de pasajeros transportados, etc.

El Director que suscribe no tiene inconvenientes en invitar al señor regidor don Hugo Leiva, y a quien se interesa por el problema, para que se impongan personalmente en este Departamento de los procedimientos que se aplican para regular las tarifas de los servicios de locomoción colectiva. Este Departamento, antes de autorizar los permisos de recorrido anuales de los vehículos, los somete a minuciosa revisión técnica y exige el cumplimiento integral de las disposiciones reglamentarias vigentes.

Es lamentable que las reclamaciones a que se refiere el señor Leiva no sean puestas en conocimiento del Juzgado de Policía Local, si se trata de infracciones a las disposiciones que reglamentan el tránsito público, o bien a este Departamento, para que ellas sean estudiadas y se les apliquen las sanciones del caso.

Este Director no ha perdido de vista que es su misión primordial la que existan servicios eficientes que solucionen los graves problemas del transporte colectivo de pasajeros y no ha omitido ni omitirá esfuerzos para que este fin se cumpla integralmente a medida que las condiciones de los medios existentes lo permitan.

Muy agradecido de la atención que el señor Director se sirva dispensar a la presente, y sin otro particular aprovecho la oportunidad para reiterarle a sus gratas órdenes como su atto y S. S. — Alejandro Ríos Mackenna, Director suplente, Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público, Subsecretaría de Transportes.

ESCUELA N.º 127

Señor Director:

Rogamos a Ud. se sirva dar a la publicidad las siguientes líneas que se refieren a un acto que se celebró en la Escuela N.º 127, con motivo del natalicio de la insigne maestra y poetisa Gabriela Mistral, gloria de las letras nacionales.

El objeto de esta carta, señor Director, es hacer resaltar el cariño y esmero que pusieron todas las personas que organizaron este acto, con el fin de que tuviera todo el brillo a que es acreedora la gran poetisa en el recuerdo de todos los chilenos.

Pero no podemos dejar pasar por alto la labor que los copos en este acto recordatorio a la directora del establecimiento, profesoras y representantes del Centro de Padres, como asimismo, queremos hacer resaltar la brillante actuación de las profesoras Graud y Presa Fina, en la inauguración de la Biblioteca "GABRIELA MISTRAL".

Agradecemos anticipadamente su gentileza y quedamos de Deudas y SS. SS. — Comisión de Prensa de la Escuela N.º 127

SANIDAD MUNICIPAL

Señor Director:

Numerosos vecinos de esta ciudad hemos recibido con mucho agrado el término de la guerra fría entre el Servicio Nacional de Salud y el Departamento de Sanidad Municipal, que se celebró en Santiago. De lo cual se desprende que el SNS, ha capitulado ante las autoridades sanitarias, cuyos servicios querían seguir absorbiendo con el único objeto de suprimir las actividades que han ganado más bien han perdido, entre gándoles los servicios sanitarios al SNS.

En poder de la Municipalidad de Santiago, el Departamento de Sanidad mantiene inspectores sanitarios, médicos que trabajan en forma gratuita a los pobres en dispensarios, baños semigratuitos, desinfectores, etc. Ahora no sucede así.

En cuanto al control de la leche que se expende al público, con sólo comparar el que hacían las Municipales y el que ahora hacen los servicios sanitarios, se ve que el Servicio Aprestado de Salud, puede hacer mucho más que lo que comúnmente, con la fusión de estos servicios.

Esperamos del espíritu renovador y dinámico de S. E. el Presidente de la República, que aprovechando la ley de excepción que tan oportunamente ha concedido el Congreso, devuelva a las Municipales los servicios sanitarios que en los momentos de debilidad nuestros legisladores entregaron al Servicio Nacional de Salud. Saluda Atte. al señor Director — Pedro Astorga M. Carrer, net 34862, Los Andes.



# Senador Coloma se entrevistó con S.E.

Se ha hablado de Gabinete Político, sino de intervención de los partidos, dice el senador conservador

La entrevista que tuvo con el Presidente fue muy interesante, dijo el senador por la provincia de Colchagua, don Pablo Coloma, al salir de la Casa de la Moneda, después de haberse entrevistado con el señor Alessandri Palma, jefe del Estado.

El senador conservador no se refirió a la posibilidad de un Gabinete Político, sino a la intervención de los partidos en la vida política del país. Dijo que el Presidente debe tener en cuenta la opinión de los partidos cuando se trate de decisiones importantes.

## NOVO SISTEMA DE COMERCIO EXTERIOR SIGUE EN ESTUDIO

Concordancia con la Ley 13.305

El Ministerio de Hacienda continuará aver los estudios para crear un nuevo sistema en las operaciones comerciales exteriores, en concordancia con las disposiciones de la Ley 13.305.

Según el Subsecretario de Hacienda, don Víctor Schwart, el Subsecretario de Transportes, don Arturo Alessandri Palma, el presidente de la Comisión de Caminos, don Abelardo Silva, y, además, otros funcionarios, se reunirán para discutir el proyecto.

Según el Subsecretario de Hacienda, don Víctor Schwart, el Subsecretario de Transportes, don Arturo Alessandri Palma, el presidente de la Comisión de Caminos, don Abelardo Silva, y, además, otros funcionarios, se reunirán para discutir el proyecto.



**VIENE DEL FUTURO**  
avanzada en 10 años

**TRIMATIC 1970**

aspiradora  
aspiradora

3 escobillas  
Motor electrónicamente compensado  
gran poder de aspiración  
Montadas sobre ruedas  
Fantasía de colores  
Diseño revolucionario  
Peso calibrado.

Con una TRIMATIC la limpieza y el brillo de su casa marchará sobre ruedas.

## S. E. felicita a Guardia de Palacio



CON MOTIVO DE CELEBRARSE ayer el Día del Carabinero, el Presidente de la República felicitó a la Guardia de Palacio. A las 20 horas bajó hasta el gimnasio, donde le esperó esta formación. Le dirigió breves palabras, recordando la cooperación que brindó Carabineros a su padre, don Arturo Alessandri Palma, y expresó su confianza en que ella se prolongará a su Gobierno. Dijo que durante su Administración, Carabineros merecerá especial preocupación, y, finalmente, felicitó a los oficiales condecorados. En la foto, el Primer Mandatario felicitó al jefe de la Guardia, capitán Arturo Silva. Lo acompañó el Subsecretario de Gobierno, señor Patricio Silva, el Edecán Naval y funcionarios de la Presidencia.

# Empréstito de 1.600 millones para el progreso de Viña del Mar

Crea servidumbre de "vista al mar"

El proyecto de ley que autoriza a la Municipalidad de Viña del Mar para contratar un empréstito de 1.600 millones de pesos, figura en el primer lugar del Orden del Día de la sesión de la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados que se efectuará de 11 a 13 horas de hoy.

Este proyecto, de iniciativa del diputado Edmundo Eluchana, responde a tres ideas básicas: a) alargar fondos para habilitar para el uso público la playa que se extiende desde la plaza municipal de Ocho Norte hasta el balneario de Las Salinas, extender y renovar redes de alcantarillado, sistema de alumbrado público, un plan de pavimentación que abarque en especial a los barrios populares, mejoramiento del Tranque Municipal y la ejecución del camino de Viña a Concón por la parte alta de la comuna; b) fijación de zonas industriales para coordinar las características turísticas de ese balneario con la calidad de centro industrial que también posee; y c) contemplar medidas destinadas a preservar la belleza panorámica, que constituye su principal atractivo, mediante el establecimiento de una servidumbre de "vista al mar" y la consiguiente prohibición de ejecutar obras o construcciones que puedan turbar o impedir el ejercicio de dicha servidumbre, y la declaración de utilidad pública de predios en que actualmente se proyectan semejantes construcciones.

El artículo del proyecto contiene todas las disposiciones conducentes a contar este plan, mediante un empréstito que se pagará con impuestos adicionales a la propiedad raíz y otras fuentes de financiamiento.

Esta iniciativa se encuentra ya aprobada por la Comisión de Gobierno Interior de la Cámara, y la Comisión de Hacienda ha procedido a escuchar sobre ella opiniones del alcalde de Viña del Mar, de personaleros de la industria y de los sindicatos de esa ciudad y de diversos técnicos, todos los cuales se han pronunciado a favor de la dictación de la ley.

**ESTABLECIMIENTOS GASTON RUDDOFF S. A.**  
JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 30 de abril de 1959, a las 16.30 horas, en Santiago, calle Huérfanos N.º 576.

EL PRESIDENTE

**CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS**

Para los efectos de la celebración de la Junta, citada precedentemente, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el día 21 hasta el día 30 de abril de 1959, ambas fechas inclusive.

EL GERENTE

## DOS SESIONES TIENE HOY LA CAMARA DE DIPUTADOS

En la primera tratará permiso a Ministro de Hacienda.

En la sesión ordinaria de esta tarde de la Cámara de Diputados, que se celebrará de 16 a 19.30 horas, figura el permiso solicitado para ausentarse del país por el Ministro de Hacienda, Economía y Minería, don Roberto Vergara Herrera, el que ha sido otorgado en sesiones anteriores por diputados del FRAP. De acuerdo con el Reglamento, al iniciarse la sesión, se procederá a votar una petición de censura del debate, que seguramente será aprobada por gran mayoría, de modo que a continuación la Cámara podrá pronunciarse sobre el permiso.

## HABRA CENSURA EN LA COMISION DE EDUCACION DE LA C. DE DIPUTADOS

La Comisión de Educación Pública de la Cámara de Diputados se reunirá hoy, por primera vez, en la actual legislatura extraordinaria, con el objeto de dar cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 73 del Reglamento, esto es, fijar día y hora para las sesiones ordinarias y formar la tabla de materia, regularizando así su funcionamiento.

Según se ha informado, en esta sesión se procederá a presentar al presidente, el diputado demócrata-cristiano, don José Lela Hevia, de conformidad a acuerdos adoptados por la actual mayoría parlamentaria formada por radicales, liberales, conservadores, demócratas y socialistas democráticos.

## C. de Periodistas reforma estatutos

En su última sesión, el directorio del Colegio de Periodistas, resolvió convocar a asamblea general de socios activos para el próximo martes. En primer término, la asamblea se constituirá extraordinariamente a las 15 horas, y, en segunda citación, a las 15.30 horas, a fin de considerar algunas modificaciones a los estatutos con motivo de haber iniciado sus actividades el Colegio de Periodistas. Luego, a las 16 horas, y en segunda citación, a las 16.15 horas, se realizará la asamblea general ordinaria, que señalará los estatutos, a fin de pronunciarse sobre las actividades que realiza el Directorio para dotar al gremio de un museo social en el Cementerio General, y desarrollar los servicios de Economato y Asistencia Social.

En la sesión última, las comisiones terminaron la redacción de los artículos 1.º y 2.º del proyecto, que se refieren a la Rehabilitación de aquella zona y dejan pendiente el 3.º y siguientes que se refieren a la COSATAN.



**CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS**

**Propuestas Públicas**

**PARA IMPERMEABILIZACION DE TERRAZAS DE EDIFICIOS DE LA CAJA**

Llámanse a Propuestas Públicas por la impermeabilización de las terrazas y balcones de los edificios de renta de propiedad de esta Caja.

Bases y antecedentes se podrán retirar en la oficina técnica del Departamento de Administración de Propiedades, Alameda 1371, oficina 814, desde el 27 al 30 de abril, ambas fechas inclusive, de 14 a 18 horas.

Las propuestas se abrirán el lunes 4 de mayo de 1959, a las 15 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Administración de Propiedades, Alameda 1371, oficina 815.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



**Maneje con UNA mano la limpieza de su hogar...**

**aspiradora**

**vacuboy**

El sistema más fácil, económico y rápido para efectuar la limpieza de su hogar.

Succiona bacterias y polvos de: Cortinas-muebles-tapices-trajes-tapices de autos-abrigos colchones, etc., sin producir desgastes y procurando una limpieza a fondo.

Se maneja con UNA mano. Cordon largo para gran alcance. Pida una demostración a su proveedor más cercano.

METZ VACUBOY ES AHORA FABRICADA EN CHILE BAJO LICENCIA ALEMANA POR

**Erwin Heyl & Co.**  
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA CHILE

**GEBERT Y CIA.**

**Rochele**  
MONJITAS 585 casi esq. MIRAFLORES.

EN VENTA EN



**Gane MAS CON SU DINERO**

**DEPOSITOS DE AHORROS: A la vista: 3% A Plazo: 10%**

Los depósitos están liberados del pago de Impuesto de Herencia y de la Renta. Su Libro de Ahorros le da derecho a solicitar:

- CREDITOS CONTROLADOS para adquirir herramientas o útiles de trabajo, como máquinas de coser, tejedoras u otras de industrias menores.
- PRESTAMOS para Compra de Propiedades

**DEPOSITOS COMERCIALES A PLAZOS**

Por sus capitales en depósitos en MONEDA NACIONAL O EXTRANJERA a uno o más meses plazo, el Banco del Estado le paga EL MAS ALTO INTERES DEL PAIS

Utilice nuestro Servicio de CUENTAS CORRIENTES en MONEDA EXTRANJERA

Consulte al efecto al Departamento de CAMBIOS INTERNACIONALES

**BANCO DEL ESTADO DE CHILE**



CLUB DE BRIDGE SANTIAGO.

"Copa de Oro"

El viernes 8 de mayo se dará comienzo nuevamente al más importante y interesante de los torneos efectuados hasta la fecha en Chile, "La Copa de Oro", similar al famoso torneo que se efectúa en Inglaterra, llamado igualmente "The Gold Cup", y cuyo desarrollo pudo ser realizable en nuestro país gracias a la efectiva colaboración de uno de nuestros mejores jugadores, Jorge Guzmán Frontaura.

Este torneo, con su particular sistema de "series", tiene el atractivo de ofrecer a todos los jugadores de bridge residentes en Chile la oportunidad de competir en encuentros completos con los reconocidos maestros del bridge nacional.

Esta hermosa copa se encuentra en nuestros salones, por haber sido ganada por uno de los equipos representativos de nuestro club, cuyos componentes fueron los siguientes:

Capitán, David Bravo; Jorge Guzmán, Eugenio Guzmán, Francisco Jolech, Henry Kraus. Obtuvo la segunda clasificación en esta competencia el equipo que representaba al Club "Los Condors", compuesto por: Capitán, Julio Calisto; Edgar Collao, Raúl Bora, Eugenio Palacios, Kurt Ribbeck y Marcos Vega.

Con el objeto de obtener igual o mayor éxito al ya obtenido el año pasado, el Club de Bridge Santiago invita a todos sus socios, amigos e instituciones a participar en esta gran competencia.

Las inscripciones y bases de este torneo se encuentran a disposición de los interesados en la secretaría de nuestro club, Agustinas 715, octavo piso, fonos 32519 y 34566.

**RESIDENCIA.** El señor Jorge Swinburn Pereira y señora Patricia del Río de Swinburn, han fijado su residencia en la calle Terranova N.º 248.

**HOGAR DE CRISTO.** El Hogar de Cristo-Viviendas necesita clavos, foliolas para construir viviendas a los "sin techo". Diríjase a Blanco Encarnación 2065, o secretaría del Hogar: Alonso Ovalle 1479, fono 38798.

**TE DE DESPEDIDA.** En honor de doña María Dolores Pérez de Rada de Doussinque, con ocasión de haber sido nombrado su esposo Embajador de España en Roma, dará hoy un té a sus amistades la señora Blanca Correa de Yrarrázaval.

**INSTITUTO CHILENO-ALEMAN DE CULTURA.** Mañana, a las 21.45 horas, en la sala del Instituto Chileno-Alemán de Cultura, se iniciará los conciertos de cámara, con un recital de flauta y piano, actuando la conocida flautista alemana Clara Fries, acompañada al piano por Ellen Tanner de Peni. Programa: Haydn, Sonata en Sol Mayor; J. S. Bach, Sonata en Si Menor; Roussell, Andante y Scherzo; Sonata n.º 2 en Mi. Adhesiones en la secretaría del Instituto, calle Londres 81.

**Vista de la Alemania actual.** El próximo jueves, a las 20 horas, se efectuará en la sala del Instituto Chileno-Alemán de Cultura, Londres 81, una charla en castellano por el periodista alemán señor Klaus Poppen, que ilustrará con proyecciones en colores, pudiéndose contemplar en los mismos paisajes, folklore, vida universitaria, el obrero alemán y Berlín y la cortina de hierro. Entrada libre.

**RECEPCION.** La señorita Patricia Barrios Valdés ofreció una recepción en su residencia de la calle L. Videla. Entre la asistencia pudimos anotar a las siguientes personas: Rosario Urrutia Hurtado, Cecilia Velasco Güemes, Verónica Detmer Mackenna, Beatriz de la Maza Bañados, María Eugenia Pulido Cruz, Ximena Urrutia Echevarren, Angélica Vial Donoso, Paloma Rivas Larrain, Mafé Larrain Rivera, Pilar Ibáñez Langlois, Rebeca Valdes Yáñez, Mónica Vattier Stuen, Karen Becker Opazo, Carmen Bascuñán Edwards, María Edwards Hurtado, Olivia Wedeles Grez, Rosario Edwards de Landis, Susana Errázuriz Cañas, Bernardita Smith Valdivia y otras.

**INVITACION.** M. J. Baird-Smith, gerente general de Shell Limited, tiene el agrado de invitar a usted a la "premiere" de la película "Alas del mundo", que se llevará a efecto el próximo jueves, a las 12 horas, en el Teatro Bandera.

En esta oportunidad se complementará este documental con un interesante corto técnico que explica en forma sencilla y gráfica el funcionamiento de la turbina a gas.

**MANIFESTACION.** El miércoles 29 del presente a las 21 horas, serán agasajados por la Asociación de Directores de Hospital, en el Club de la Unión, los doctores Sotero del Río G., Director del Hospital Trudeau y actual Ministro del Interior, de dilatada labor profesional, docente y administrativa, y el doctor Juan Sepúlveda, con motivo de su reciente designación como Director del Hospital Van Buren, de Valparaíso.

**MATRIMONIO CORREA OVALLE-LYON SUBERCASEAU.** Circulan los siguientes partes:

Jorge Lyon Edwards y María Subercaseau de Lyon participan a usted el matrimonio de su hija María Filomena con el señor José Luis Correa Ovalle, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el sábado 2 de mayo, a las 18.30 horas.

Sara Ovalle de Correa participa a usted el matrimonio de su hijo José Luis con la señorita María Filomena de Subercaseau, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el sábado 2 de mayo, a las 18.30 horas.

José Luis Correa Ovalle participa a usted su matrimonio con la señorita María Filomena de Subercaseau, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el sábado 2 de mayo, a las 18.30 horas.

**EN HONOR DE DON JORGE LIRA ORREGO.** El próximo jueves, a las 13 horas, en el Club de la Unión, se llevará a efecto el almuerzo que los amigos y ex discípulos de don Jorge Lira Orrego le ofrecerán con motivo de su retiro de la docencia, después de 60 años consagrados a ella.



Don Juan Cavagnaro Cavagnaro.

Nuestra sociedad ha quedado dolorosamente impresionada ante el sensible fallecimiento de don Juan Cavagnaro. Cavagnaro, de un amante, impregnado de paz y de afecto.

Sus funerales se efectuarán hoy después de una misa que se ofrecerá por el eterno descanso de su alma a las 8 horas en la Iglesia de San Ignacio, partiendo de inmediato a Valparaíso (Playa Ancha), donde serán sepultados sus restos.

Hombre de mundo, los amigos de don Juan Cavagnaro fueron para él como una especie de compensación para su vida laboriosa. Su hogar fue modelo de unión y de comprensión, y ninguna nube ensombreció la serena y apacible tranquilidad familiar. Don Juan Cavagnaro fue un luchador impulsivo e infatigable. Pero hay otro aspecto más delicado, más íntimo, casi sagrado, que sólo el afecto y la amistad de siempre me impulsan a delinear. Otro aspecto, que no es posible callar, porque es el núcleo de su existencia, su razón de ser, su verdadera vida. Me refiero al amor entrañable que profesó a los suyos.

El cariño y la ternura guiaron los actos del señor Cavagnaro, como resortes secretos y profundos.

**INSTITUTO CHILENO-FRANCÉS DE CULTURA.** El director del Instituto Chileno-Francés de Cultura se reunirá para estudiar la marcha del Instituto hoy, a las 18.45 horas, bajo la presidencia del profesor Francisco Walker Linares, presidente del Instituto y secretario general de la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual.

El próximo jueves, a la misma hora, serán proyectadas en la sala de actos del Instituto, las siguientes cintas documentales en colores: actualidades francesas, pantomima, marcha francesa, El Mistral.

FORO SOBRE GENERACION DEL 50, SE EFECTUA HOY

A las 19 horas de hoy, en el Salón de Honor de la Universidad Católica, se efectuará un foro sobre la "Generación del 50", que será presidido por el escritor Julio Barreneche, presidente de la Sociedad de Escritores de Chile. Actuará como relator don Sergio Romero, presidente de la Comisión Cultural del Centro de Derecho de esa Universidad. El foro es auspiciado por el Centro mencionado y la SECH.

Se anuncia la participación, entre otros, de los siguientes escritores: Jorge Iván Gübler, Enrique Laforcade, Claudio Gálvez, Luis Droguett, Herbert Müller, Miguel Arceche, y otros.

**MODAS GALLIAS**  
ABRIGOS  
Trajes de lana y todo lo que la Señora necesita  
CREDITOS  
Huérfanos 1153

**DORMITORIOS**  
NORMANDO: \$ 165.000  
Bepero 3 cuerpos, desarmable, admoda, toilette con espejo de biombo, 2 veladores, 3 marroquines, 3 sillas, mesa y banqueta, ciudad de su color.  
COMODOR CHIPPENDALE: \$ 160.000  
Gran amoblado de lujo: cama, 1 buffet, 1 mesa, 6 sillas y 2 sillones.  
COMODOR NORMANDO: \$ 85.000  
Cama estilizada, tallado a mano a pie.  
LIVING CAPITONE: \$ 105.000  
Finamente terminado, brocado y gobelino a elección, 1 sofá y 3 sillones.  
657 - NATANIEL - 657

Compañía Cervecerías Unidas

Dividendo No 143  
Desde el 28 de abril de 1959, se pagará en las oficinas del Banco de A. Edwards y Cia. en Valparaíso y Santiago, el dividendo provisorio No 143, de \$ 9.756 bruto por acción, (\$ 8 para el accionista).

Los señores accionistas que residan en otras localidades podrán cobrarlo en las oficinas de las fábricas de la Compañía o en sucursales del Banco del Estado de Chile.

El Gerente General Valparaíso, abril 27 de 1959.

Cooperativa de Edificación "José Miguel Carrera"

CITACION A JUNTA ORDINARIA DE SOCIOS  
Citas a Junta General Ordinaria de Socios para el día domingo 3 de mayo de 1959, a las 10.30 horas en primera citación. En segunda citación a las 11 horas en la cual se tratará:

1. Balance Económico.  
2. Elección de Directorio.  
3. Aportes Interés General.

Lugar de reunión: Terreros de la Cooperativa (Rencal).  
El Directorio

**NACIMIENTOS.** Han nacido: Una hija de don Gustavo Macías de la señora Mariana García de Macías. Una hija de don Jorge Verdugo Dublé y de la señora Elena Pepper de Verdugo. Un hijo de don Marcos Silva de la señora María Isabel Delano de Silva. Un hijo de don Gabriel Busto y de la señora Judith Urbina de Busto.

**DE LOS ESTADOS UNIDOS.** Ha regresado de los Estados Unidos don Daniel de la Soñta Barrios, acompañado de los señores Guillermo Moore, Benigno y Héctor Fuenzalida Labebe y señora.

Coronas de Caridad del Hogar de Cristo.

El Hogar de Cristo ha recibido las siguientes Coronas de Caridad:

Hernán Sotomayor S., Roberto Paul de Viale Rigo, Julia Solar de Alvarez, Blanca Brown de Asler, Viola Turner de Pizarra, Luz Morales de Toesca, Ignacio Vial Vial, María Jaramillo de Infante, Teresa Lagos de Neumann, Marcelo Montero H., Oscar de la Barra Renard, Alberto Zúñiga, Ramírez, Hugo Muñoz Muñoz, Juan Nazal R., Clarisa Cristi Borgoño, Alberto González Echegaray, Alicia Garza de García, Alejandro Rodríguez Morrambo, Eugenio Dittborn Torres, Juan Salgado, María Zamora C. de la Cerda, Filomena Vergara de Díaz, Filomena Urrutia de Latrille, Laura Eastman Beeche, Armando García, Alfredo Ossa Ossa, José Larrañaga Escudero, Camilo Plummer, Mascara de Estremadura, Yolanda Montiel de Oro, Sergio Rojas Cerda, Antonio Valenzuela Berrios, Frida M. de Pochler y María Luz Tamarugo.

**CLUB ZONTA.** Miss Elizabeth Masson ha invitado a todas las socias del Club Zonta a una reunión el próximo jueves, a las 18 horas, en los salones del Santiago College, calle Lota 2465.

**DE BUENOS AIRES.** Han regresado de Buenos Aires el señor Luis Herrera Cortines, su hija señorita Ana María Herrera Osben y el señor Patricio del Solar Duffels y señora Valentina Herrera de Del Solar.

**VIAJEROS.** De Olmué han regresado el almirante Francisco O'Ryan Orrego, señora María Rocuant de O'Ryan y familia.

**ABONO POPULAR**  
8 CONCIERTOS  
SABADOS A LAS 16 HORAS EN EL  
**TEATRO ALAMEDA**  
ORQUESTA SINFONICA DE CHILE  
HECTOR CARVAJAL  
WALTER SUSSKIND  
JUAN J. CASTRO  
RAFAEL KUBELIK  
HERRERA DE LA FUENTE  
**CORO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE**  
Destacados solistas chilenos y extranjeros  
Abono: PLATEA \$ 6.400.- BALCON \$ 4.000.-  
GALERIAS, POR CONCIERTO \$ 300.-  
NOTA: El Teatro Alameda ha sido especialmente refaccionado para estos conciertos, tanto en sus acomodaciones y calefacción como en su acústica

**Pieles**  
ABRIGOS-VESTIDOS Cada confección una creación  
**Bercovich**  
MONEDA 938  
CREDITOS

**Servicio directo diurno y nocturno de Buses Pullman a Concepción (SIN TRASBORDO)**  
CHILLAN, LINARES, CAUQUENES (MAGNIFICENTE), TALCA Y CIUDADES INTERMEDIAS. Máximo último modelo, calefacción, aire acondicionado, asientos reclinables y espaciosos, gran visibilidad, etc. Personal seleccionado. Venta de pasajes y salidas desde PLAZA ALMAGRO (Fono 83629). Además, en AVENIDA BUENOS AIRES No 144, teléfonos 67014 y 67210.  
EMPRESA VIA SUR LIMITADA

**Regina Orrego**  
EXCLUSIVO PARA "LA NACION" CONSULTA A LOS ASTROS PARA USTED  
(DEL 28 DE ABRIL AL 4 DE MAYO)

SIGNOS ZODIACALES Y FECHAS DE NACIMIENTOS	DIAS Y NUM. FAV.	EL AMOR	EL DINERO	EL TRABAJO	LA SALUD
<b>CAPRICORNIO</b> DIC 22 A ENERO 20	1-6 Domingo	Discordias familiares, rupturas entre parientes a causa de cuestiones sentimentales. Escandales que tendrán repercusiones lejanas.	Necesidad de diversiones. Gustos nuevos capaces de modificar el carácter y dar más exteriorización a la personalidad.	Tendrá mucho trabajo y nada le parecerá simple. La perseverancia la salvará por que todo se irá haciendo más fácil.	Respete todo reposo que le indique el médico. Controle sus instintos y lo pasará bien si sabe despreocuparse de lo que le enferma.
<b>ACUARIO</b> ENERO 21 A FEBRERO 19	2-3 Jueves	Exposiciones espectaculares. Necimientos de niños destacados. Relaciones de primer plano. Configuraciones felices presentes.	Mel período para mudarse. Todo cambio implicará sorpresas desagradables. Los golpes de suerte solamente espeluznan por creaciones artísticas.	Amigos le ayudarán personalmente en el plano profesional. Le servirán mucho los estudios hechos en compañía de gente de su edad.	Apreensiones sobre enfermedad, que forman parte de las predisposiciones de su familia, o por cansancio nervioso de haber visitado enfermos.
<b>PISCIS</b> FEBRERO 20 A MARZO 20	6-0 Lunes	Encanto, autoridad y seducción para los próximos. Pequeñas pruebas en el plano afectivo. El orgullo puede crear un estado desagradable en la vida conyugal.	Exitio financiero. Altesa personalidades le permitirán obtener ciertos avances honoríficos, muy relacionados con el astralismo.	La semana es favorable, a condición de que pueda efectuarse cosas independientemente de mandatos y de poner originalidad en sus actuaciones.	A la menor contradicción le parecerá imposible seguir viviendo. Hipersensibilidad devastadora que le dará un mal dormir.
<b>ARIES</b> MARZO 21 A ABRIL 20	5-7 Sábado	Realización de esperanzas sostenidas durante largo tiempo. Numerosas simpatías influirán para formar un "aura" de atracción.	Dificultades materiales por seguir una línea de exageración en los placeres, o a causa de los hijos. Influencias variables.	Paradójicamente habrá una contradicción entre la suerte que indican los astros y un estado de espíritu pesimista. Es posible que deje escapar ocasiones.	Todos los trastornos vendrán de la presión sanguínea —o muy alta o muy baja—. Vigile sus estados de ánimo.
<b>TAURO</b> ABRIL 21 A MAYO 21	7-4 Martes	Un cambio total en las actitudes matrimoniales. Espera, pues, cambios en sus relaciones y sus aspiraciones. Puede descubrir nuevas sensaciones.	La situación o el crédito aparecerán difícilmente las consecuencias de reverses imprevistos, sobre todo en su ciudad natal.	La semana es favorable, a condición de que pueda efectuarse cosas independientemente de mandatos y de poner originalidad en sus actuaciones.	Pequeños dolores a los que no prestará atención. Privives de visitar por avidez en estos días, que se perturban accidentes.
<b>GEMINIS</b> MAYO 22 A JUNIO 21	5-8 Martes	Cuidados a causa de los hijos o de amantes menores. Pequeños enojos. Tristeza íntima. Algo participará una amiga intrínseca.	Algunas restricciones se van a producir en su estándar de vida. O por lo menos será inevitable una estagnación.	Estímulo de las funciones mentales que hacen la vida más bella y más fácil. Podrá contarse a otros del replanteo de su mente.	Deglutición difícil por estrangulamiento del estómago. Predilección a los aspasmos nerviosos que solamente se presentarán a altas horas de la noche.
<b>CANCER</b> JUNIO 22 A JULIO 23	2-9 Viernes	Gestiones difíciles en el hogar. Las satisfacciones solamente son posibles con gente desligada de su ambiente cotidiano.	Consecución de ciertos proyectos importantes. Pida protección para realizar un agradable viaje al extranjero.	Acontecimientos felices que implican honores, felicitaciones y obsequios. Favorable al arte y a las carreras militares.	Mercurio determinará indigestiones de diversas clases. Cierro desgano después de almuerzo y comida.
<b>LEO</b> JULIO 24 A AGOSTO 23	3-4 Miércoles	Satisfacciones por un pariente próximo. Es posible que encuentre un hombre dulce y tranquilo, amante de la vida de hogar.	Acontecimientos felices que implican obsequios valiosos y felicitaciones por algo en lo que usted se ha desempeñado.	Empieze sus recursos más valiosos para desarrollar sus ideas. Tendrá muchos instrumentos de progreso a mano para salir adelante.	Los enlentamientos afectarán sus rítmicos. Dolores en la cintura. Cistitis. Ponga atajo a su mal que puede tener gravedad.
<b>VIRGO</b> AGOSTO 24 A SEPT. 23	6-4 Sábado	Acontecimientos felices. Impresiones, favorablemente a las personas susceptibles de contribuir a que su vida deje de ser solitaria.	Esta semana se parecerá a la precedente. Una prolongación de lo sucedido hasta hoy es lo único que podrá vivirse.	Siga los consejos de sus pacientes. Acepte nuevas responsabilidades. Es urgente que realice un esfuerzo indispensable para cumplir sus aspiraciones.	No espere todo de los médicos. ciertos males requieren una inteligencia propia y muchos de esos de sanar.
<b>LIBRA</b> SEPT. 24 A OCT. 23	7-5 Lunes	Se tomarán en cuenta sus decisiones. Sepe exceptar las responsabilidades que implicará la libertad de la que quiere hacer uso.	La suerte está en los artículos de venta y fabricación. Muchos pedidos en el ramo textil. Puede ampliar sus negocios.	Trete de no inmiscuirse en problemas de índole oculto o confidencial. En los círculos diplomáticos será muy difícil llevar bien las cosas.	Recuperación de las fuerzas perdidas. Bueno para las conferencias, especialmente si pueden obtenerse muchas horas al aire libre.
<b>ESCORPION</b> OCTUBRE 24 A NOV. 23	1-3 Miércoles	Comprensión amplia con la persona que usted ama. La dicha que usted siente más dependerá de él que de usted misma.	Indicados para abrir sucursales, siempre que sean hacia el norte, de donde actualmente nacen. Influencias astrales vivificantes.	Rivalidades con otros que están trabajando en el mismo objeto. Predominio de los signos violentos. Estará cerca de que los conflictos estallan.	Peligros que se pasarán inconscientemente. La terapia está en el trabajo. Evitar la alimentación recargada de grasas.
<b>SAGITARIO</b> NOV. 24 A DIC. 21	7-6 Domingo	Impulsos desordenados del corazón. Necesitará estar rodeado de gente de buen carácter, porque de lo contrario se echará a perder las cosas.	Complicaciones materiales por imprevisiones. Ayude en forma proporcional, favorecida por la cooperación de socios nuevos.	Bueno para viajar a países donde se hablen idiomas diferentes o donde las costumbres sean muy distintas a las suyas.	Recomendable la vacunación para difteria y convulsiva, para viruela, para poliomielitis. Enfermedades transmisibles.

**Librería REGINA ORREGO**  
LITERATURA ESOTERICA  
Amplio y selecto surtido de obras sobre Astrología, Quirología, Rociroscopio, Yoga, Mentalismo, etc.  
**NOVEDADES**  
"USTED Y SUS MANOS"  
por Regina Orrego. Última edición, notablemente aumentada con numerosas ilustraciones. Edición de lujo, 250 páginas. Precio: \$ 2.500  
**ALMANAQUE ASTROLOGICO PARA 1959**  
por Regina Orrego. 4ª edición. Precio: \$ 800  
**NOVEDADES**  
CUADROS GRAFICOS DE RADIACIONES COSMOPOLICAS. Horoscopo personal de influencias astrales. Una orientación efectiva para sus negocios, vida sentimental, juegos, viajes, etc.  
Pida informes. Librería REGINA ORREGO  
Miraflores 260 2º piso A - Teléfono 33700 - Santiago

**CORPORACION DE LA VIVIENDA**  
**CONCURSO DE ANTEPROYECTOS**  
La Corporación de la Vivienda en uso de las facultades que le confiere el D. F. L. N.º 285, de 5 de agosto de 1953, ha resuelto llamar a Concurso de Anteproyectos para una Población de Viviendas Económicas en los terrenos del "Salto del Carmen" de Antofagasta. Se invita a participar en el Concurso a todos los Arquitectos que sean miembros activos del Colegio de Arquitectos de Chile.  
Habrá un Primer Premio de \$ 5.000.000; un Segundo Premio de \$ 500.000. El Jurado podrá determinar otros premios menores si lo estimare procedente.  
Las bases y Antecedentes de este Concurso se pueden retirar a partir del 29 del presente mes hasta el 13 de mayo próximo, en el local de la Corporación de la Vivienda, calle Arturo Prat No 48, 6.º piso, Sección Planeamiento y Estadística, previo pago de la suma de \$ 1.500.  
Estos documentos pueden retirarse también, en las Delegaciones de Valparaíso, Concepción y Antofagasta, en fechas posteriores a los días a las establecidas en Santiago. Se hace presente que solo podrán participar en este Concurso, los Arquitectos que hubieren retirado los documentos citados dentro del lapso indicado.  
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



# Nuevo plan para terminar con la guerra fría propuso Inglaterra

Selwyn Lloyd leyó en los Comunes las sugerencias del Tratado

LONDRES, 27 (UPI).— Gran Bretaña propuso hoy un nuevo sistema de inspección y limitación de armamentos como parte de un acuerdo global para terminar la guerra en frío entre Occidente y el bloque comunista.

Al mismo tiempo, el Gobierno británico sugirió que las pro-

puestas elecciones libres en las dos Alemanias pudieran ser aplazadas, o realizadas por "fase", hasta una fecha aceptable para los dos bloques, a condición de que el aplazamiento no sea indefinido.

Sus proposiciones fueron hechas por el Ministro de Relaciones Exteriores, Selwyn Lloyd, en la Cámara de los Comunes, al iniciarse un debate de un día sobre la política exterior.

Lloyd también expuso en más detalle la sugerencia hecha por el Primer Ministro Harold Macmillan durante su reciente visita a Moscú, en el sentido de que se limite de antemano, por acuerdo mutuo, el número de las visitas de inspección anuales a los lugares en que surjan sospechas de haberse producido violaciones del tratado que proscribe las pruebas de armas nucleares.

Esta última sugerencia fue calurosamente aceptada por el líder soviético Nikita Khrushchev, en sendas cartas enviadas la semana última a Macmillan y al Presidente Eisenhower.

Los principales puntos del plan propuesto por Lloyd, son: —Occidente no puede abandonar su posición en Berlín, pero sugiere un "nuevo acuerdo" que garantice los derechos de libre acceso a la ciudad.

—Occidente preferiría que el primer paso para la unificación de Alemania fuera la celebración de elecciones libres en todo el país, pero, en vista de las objeciones comunistas, las elecciones podrían ser dejadas para una "fase" o fecha posterior, aceptable para todos, a condición de que no sean aplazadas indefinidamente.

—Creación de un sistema de inspección de armamentos y fuerzas armadas en una zona europea que se definiría por acuerdo, añadiendo una limitación de armas y efectivos militares, para disminuir la tiranía de Lloyd, sin embargo, dejó en claro que Occidente rechazaba de plano la idea de la "ruptura de contacto", o repliegue de fuerzas armadas a ambos lados del telón de hierro, dejando un "vacío" en el centro de Europa.

—Proscripción total de las pruebas de armas nucleares mediante un acuerdo que daría a ambos bandos derecho a efectuar anualmente un número limitado, determinado de antemano, de visitas de inspección a los lugares sospechosos de haber sido escenario de alguna violación del acuerdo.

Esta idea, sugerida por el Primer Ministro Harold Macmillan en su reciente visita a Moscú, fue mantenida en secreto hasta el sábado, cuando el líder soviético Nikita Khrushchev la sacó a luz revelando el contenido de una carta enviada a Macmillan y al Presidente Eisenhower en la que aceptó calurosamente la sugerencia (recibida con mucha frialdad por Estados Unidos).

—Paso la noche en Houston. HOUSTON, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

## ABRUMADORAS VICTORIAS EN ELECCIONES SINDICALES EN CUBA OBTIENE EL GOBIERNO

LA HABANA, 27.— (UPI).— El Movimiento Revolucionario 26 de Julio dice haberse anotado abrumadoras victorias en las elecciones de 450 dirigentes de los sindicatos en todo el país, habidas ayer domingo.

Funcionarios del Movimiento declararon que el 90 por ciento de las secretarías de los 101 sindicatos azucareros, quedó en

manos de partidarios de Fidel Castro, entre los cuales figuran David Alvarado, actual dirigente de la Confederación Cubana del Trabajo, y el ex parlamentario Conrado Requerrando, de quien se espera sea el candidato general de la Confederación Nacional de Obreros Azucareros.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, que partió de Montreal el viernes después de ser informado por las autoridades canadienses de que dos hombres proyectaban atentar contra su vida, llegó hoy a esta ciudad en viaje hacia Buenos Aires.

Alrededor de 300 personas, muchas de ellas latino-americanas, recibieron al joven gobernante en el aeropuerto internacional de Houston. Unos 200 miembros de la policía montada de Texas y de los Cuerpos de Seguridad de la ciudad, custodiaron el aeropuerto para impedir cualquier atentado contra la vida del Primer Ministro cubano.

Castro hizo el viaje entre Montreal y Houston en un avión a turbo-hélice de la Compañía Cubana de Aviación.

Un cordón de policías estuvo a la multitud cuando llegó el Primer Ministro. El alcalde Lewis Cutler le dio la bienvenida oficial en el aeropuerto y después le acompañó a un almuerzo de la Cámara de Comercio de Houston, que daban en su honor 150 de los principales ciudadanos de la ciudad.

Entre los que recibieron a Castro figuró Robert R. McKwen, un

hombre de negocios que el año pasado estuvo complicado en un embargo de armas destinado a los fieles para la lucha contra Fulgencio Batista.

Mckwen está en libertad condicional después de ser sentenciado a cinco años de prisión. La multitud reunida en el aeropuerto gritó "Viva Castro" y "Hello Castro", cuando el jefe de la revolución cubana descendió por las escaleras del avión.

Castro hizo escala en esta ciudad en su viaje hacia Buenos Aires.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

HOUSTON, Texas, 27.— (UPI).— El Primer Ministro de Cuba, Fidel Castro, decidió pasar la noche en Houston.

El líder cubano irá mañana a Wharton, población situada a unos cien kilómetros de Houston, para ver unos caballos en un hato del lugar.

—Fidel Castro va en viaje a conferencia de los 21. SE CREE QUE HOY LLEGARÁ A BUENOS AIRES.— HIZO ESCALA EN HOUSTON, EN DONDE PASO LA NOCHE

## Mundo Noticioso

### PRESIDENTE

NACIONES UNIDAS, 27 (UPI).— El representante permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas, Embajador José A. Correa, fue elegido presidente de la Comisión de Asuntos Sociales del Consejo Económico y Social en la reunión inaugural de su duodécimo período de sesiones que comenzó hoy.

TEHERAN, 27 (UPI).— Se dijo hoy que un prominente jeque de Irak huyó a Irán y pidió asilo allí.

El diario vespertino Et Eilat, dijo que el jeque Osmán, hijo del jeque Aladín Nazibandi, que es dirigente de un influente grupo musulmán de Irak, escapó de Irak por el creciente dominio de los comunistas.

El diario dice que el jeque y sus partidarios llegaron al pueblo iraní de Sanandaj, en el Kurdistan, y pidieron asilo. Asegura que el jeque se quedó en esa población mientras el Gobierno estudia su petición.

### UNA BOMBA

CARACAS, 27 (UPI).— Por tercera vez en dos días se encontró una bomba de fabricación casera bajo una butaca en un cinematógrafo de la zona de Caracas.

Dos de los artefactos —Inclusive el último— se hallaron en el cine Lido y el otro en el cine Broadway. Dos de ellos estaban envueltos en papel.

Las autoridades creen que las bombas pueden ser parte de un plan terrorista u obra de un maniático.

### TEMBLORES

UDINE, Italia, 27 (UPI).— Tres temblores de tierra hicieron caer anoche grandes rocas por las montañas y derribaron chimeneas en las proximidades de esta ciudad de Italia nororiental.

Los moradores se lanzaron horrorizados a las calles. No hubo desgracias personales, pero los daños fueron de consideración en la aldea de Treppo Carnico, donde 20 chimeneas se desplomaron y varias casas quedaron rajadas.

La señora Sung Ching Ling, viuda de Sun Yat Sen, fundador de la República China, fue elegida ayer como Vicepresidenta de la nación. La señora Sung Ching Ling, que no pertenece al partido, no ha tenido dificultades con él a lo largo de sus gestiones políticas. El nombramiento de madame Sung era esperado, por lo que no constituyó sorpresa su designación. Hace más de dos meses se había informado que la viuda de Sun Yat Sen sería la sucesora de Mao, pero su condición de no comunista parece haber gravitado en la votación de la Asamblea Nacional Popular. La noticia de su nombramiento fue dada a conocer ayer por la agencia noticiosa oficial China Nueva.



## OEA estudia el caso de Panamá

WASHINGTON, 27 (UPI).— Panamá pidió oficialmente hoy a la Organización de los Estados Americanos (OEA) que adopte "medidas urgentes" para poner fin a la invasión de su territorio por "hampones, aventureros y maleantes", provenientes de territorio extranjero.

El Embajador panameño, Ricardo M. Arias, no presentó quejas contra país específico alguno, aún cuando identificó a Cuba como el sitio de adiestramiento de una fuerza de invasión de unos 80 hombres que desembarcó en Panamá durante el fin de semana.

El diplomático formuló su llamamiento de ayuda en una sesión de emergencia del Consejo de la O.E.A.

Argumentó que el artículo seis del Tratado Interamericano de defensa recíproca, firmado en Río de Janeiro en 1947, había sido violado.

Esta es la décima vez que un miembro de la OEA ha solicitado ayuda de acuerdo con ese Tratado.

El Consejo estudió el llamamiento durante más de una hora, y después acordó por unanimidad volver a reunirse mañana al mediodía, después que las delegaciones hayan consultado con sus Gobiernos acerca de si el pedido panameño hace necesario una reunión del Consejo en su carácter de "órgano de consulta", como lo estipula el Tratado. Si así lo acuerda, la reunión equivaldría a una de Cancilleres de las Repúblicas americanas.

Cuba fue el único país ausente de la sesión de emergencia.

## Prohibidas en Argentina actividades comunistas

EL ANUNCIO FUE HECHO POR EL GOBIERNO DEL PRESIDENTE FRONDISI

BUENOS AIRES, 27.— (UPI).— (Por William L. F. Horsey).— El Gobierno argentino prohibió hoy toda actividad o propaganda del Partido Comunista, al que acusó de tratar de crear un estado de anarquía social en el país.

El Gobierno afirmó que los comunistas y sus aliados, desde los desórdenes obreros de noviembre de 1953, que obligaron a

### SERIO REVES DEL GOBIERNO EN ELECCIONES DE MENDOZA

La UCRI no consiguió elegir un sólo diputado.

BUENOS AIRES, 27 (UPI).— La Unión Cívica Radical Intransigente, partido del Presidente Arturo Frondizi, no consiguió elegir un sólo diputado en las elecciones provinciales de ayer en Mendoza, que le significaron una contundente derrota a manos de los conservadores y de los radicales de oposición.

La magnitud de la derrota ha sorprendido a la oposición tanto como al Gobierno mismo. Los más altos jefes del Gobierno han admitido sin demora que el pueblo votó abrumadoramente contra ellos, y han destacado que el resultado provocará un completo cambio en el pensamiento oficial. El Ministro del Interior, Alfredo Vialto, declaró, sin embargo, que, si es cierto que el Gobierno perdió una elección, la democracia obtuvo una victoria.

Lo más sensacional en las elecciones de ayer en la provincia mendocina fue el resurgimiento de los demócratas, o conservadores, en otro tiempo

uno de los grandes partidos de Argentina; pero divididos desde la revolución de 1955 en varias facciones en guerra unas con otras. En los últimos meses, sin embargo, los conservadores venían estrechando filas calladamente y luchando por recuperar su antiguo poderío.

Los demócratas tienen asegurados ocho de los doce diputados a la Asamblea Legislativa Provincial, elegidos ayer en Mendoza. Los radicales del pueblo, el grupo radical opositor, tendrá los otros cuatro.

En consecuencia, agregó el Gobierno, se han tomado las siguientes disposiciones:

Quedan prohibidas todas las actividades comunistas, sean del partido propiamente dicho o de asociaciones directa o indirectamente vinculadas con él.

Quedan prohibidos todos los diarios y revistas comunistas, inclusive, según se presume, las publicaciones soviéticas que hasta ahora se vendían libremente en las calles.

Queda prohibida la propaganda comunista, ya sea impresa u oral.

Quedan prohibidas las reuniones comunistas para recolectar fondos u otros propósitos. Los comités y demás oficinas comunistas serán cerrados por las autoridades si se usan para esos propósitos.

El comunicado oficial no menciona la situación de los concejales municipales comunistas ni la del único Intendente municipal (Alcalde) de esa filiación que hay en la Argentina.

Tampoco menciona a los numerosos comunistas que ocupan cargos en el Gobierno, a pesar de que se había dicho que haría referencia a ellos.

¿te quedas?



¡SÍ, CON COCA-COLA!

niños!

vengan a ver los payasos "Ritz"

CALZADOS

Ritz

SAN ANTONIO 237

MAS INTERES QUE EN EE. UU. le paga por sus dólares...

Su mejor amigo... el

BANCO SUD AMERICANO...

... por depósitos A PLAZO en moneda extranjera (más de 30 días)

NO necesita ser cliente.

NO SE PAGA IMPUESTO A LA RENTA NI COMPLEMENTARIO.

Consulte en nuestras oficinas: SANTIAGO: Morandé 226 NUNOA-SAN PABLO-VICUÑA MACKENNA FRANKLIN-PROVIDENCIA VALPARAISO: Prat 740-QUILLOTA

ADEMAS: No se olvide que ahora Ud. puede tener cuenta corriente en dólares en nuestro Banco.

BANCO SUD AMERICANO



# 24 jugadores al Tribunal de Penas



Como la Marlene Ahrens



**50.27 METROS EN DISCO.**— Cual dos años le ha costado a Marlene Ahrens, su propia marca nacional del disco, que en mayo de 1957 había dejado en 49.50 metros. Tiempo duro y hasta difícil para el torbellino especialista del Stade Français. Porque, en las manos técnicas de Albert Mainella tuvo no pocas alternativas en las cifras que obtenía. A veces con sucesos de los torneos, parecía que no tenía mayor interés en buscarla más alta, o en corregir lo que se apreciaba mejor luchando. En el esfuerzo de llegar más lejos porque para eso estaba en el foco. Pero, felizmente para el atletismo chileno y para el mismo, ha llegado esta nueva demostración de su capacidad, que debe estimular mucho, porque —como ya lo hemos comentado en estas columnas—, hay derecho de esperar de ella, no menos de 54 metros.

**RESPONSABILIDAD.**— Todo está en que, ahora con más responsabilidad que nunca, Marlene Ahrens entienda bien, que puede superar la distancia del domingo, y más tarde otras más. Que la preparación a que está sometiendo, pueda satisfacerla aunque no sean periódicas y que el haber quebrado la barrera de los 50 metros le ponga más cerca del record sudamericano de los 52.85 metros del argentino.

**WAS MARLENE AHRENS.**— Lucy Zavala, quiere —guardando las proporciones obvias—, no quedar lejos de la recordwoman chilena, y vicecampeona olímpica de la jabalina. No lo dice, pero parece indudable en una niña de sólo 19 años, que ya ha clavado la jabalina a 36.37 metros en abril de 1958, y que el sábado ya vuelve lanzando 35.13 metros, repuesta de la lesión que la afectaba. Chilianas brevemente con la atleta aún escolar, que con simpática sonrisa, nos confesó su fe en que ahora podrá confirmar lo que esa marca señaló en sus posibilidades, si una nueva contingencia no la maldice. La observamos en acción firme, aunque faltándole aún velocidad, que debe naturalmente mejorar, como otros detalles técnicos de estilo, adaptables a sus condiciones físicas. Hay, pura, en Lucy una especialista de jerarquía, que tendrá que figurar en los próximos equipos internacionales otra vez como lo hizo, aunque con poca fortuna en el que actuó en Montevideo en 1958. Pero eso, no la ha arredrado ni mucho menos, ya que le significó una experiencia útil, que es dominio nervioso y de facultades que son generosas en la excelente atleta de la Universidad de Chile.

**JOHN GEVERT.**— En más de una ocasión nos hemos preocupado del entero especialista internacional, cuando ha llegado o regresado en la pista. Eso, porque son indispensables elementos de su calidad en pruebas como las valijas, que no se prestan a la casualidad, y que exigen una técnica, una preparación, una habilidad, y después de estar al-

lado de la pista nuevamente, compitió en los 110 metros anotando 15.7", que dicen de que conserva muchas de sus aptitudes. También intervino y con energías en el salto largo, y práctico velocidad. Todo, para creer que Gevert irá al torneo de campeones de Sao Paulo.

FRITZ.

Aquí esta la juvenil Lucy Zavala, con su jabalina en alto, lista para lanzarla lejos y sobre 35 metros en el torneo de selección de la Asociación Santiago. Se vio en buenas condiciones físicas nuevamente, ya sana del desgarramiento que sufrió al brazo izquierdo. Es una de las promesas más destacadas, de las

pocas que tiene el atletismo femenino chileno, y que con constancia puede llegar no lejos de las marcas de la vicecampeona olímpica. Ya ha anotado 36.37 metros en 1958. Y esto dice mucho para quien está comenzando a adquirir experiencia.

## Informe del Sudamericano

Segunda parte del documento presentado en la Asociación por el Dr. Losada, presidente de la delegación chilena al torneo de fútbol de Buenos Aires.

Dividire el informe en dos grandes rubros; el que tiene relación con el Congreso y el que se refiere a la parte deportiva.

**XXIV CONGRESO SUDAMERICANO:**

Los principales aspectos y conclusiones las paso a resumir a continuación:

**COMISIONES:** Se designaron las siguientes Comisiones de trabajo: de Asuntos Internacionales, de Reglamentos, de Finanzas, de Arbitraje y de Asuntos Varios. En todas ellas participaron Delegados nuestros.

Dos Comisiones fueron presididas por Delegados de Chile: la de Arbitraje, Carlos Novoa, y la de Finanzas, Esteban Zolezzi.

Presidió el Congreso, como era lógico, el presidente de la Asociación organizadora, Sr. Raúl H. Colombo, y actuó como secretario, Jorge Góngora, Delegado de Perú.

**TRIBUNAL DE PENAS:** Dejó sentada nuestra representación que el Art. 48 del Estatuto de la Confederación no impedía que pudiesen formar parte de él un dirigente de Delegación, a través de numerosos argumentos y ello permitió integrar dicho tribunal a nuestros dirigentes, Carlos Novoa, primero y luego Esteban Zolezzi.

**REFORMAS AL ESTATUTO DE LA FIFA.** Nuestro país planteó como modificación esencial —antes de entrar al proyecto de reforma— el término de la rotatividad actual de los presidentes de la Confederación ante la FIFA, o sea, su duración de 4 años en lugar de 2, para que, en dicho lapso, pudiesen realizar una labor efectiva en el organismo mundial y dar el prestigio que actualmente no posee el fútbol sudamericano en el orden organizativo. Fue reformado el párrafo 7 del Art. 40, del Estatuto de la Confederación Sudamericana en la sesión plenaria del 28 de marzo.

Se aprobó también el siguiente proyecto de modificaciones al Estatuto de la FIFA. En el Art. 17 que modifica el Comité Ejecutivo de la FIFA, el 20 el Comité de Urgencia de la FIFA, y el Art. 23 que tiene relación con el Comité de Organización del Campeonato Mundial.

**CAMPEONATO SUDAMERICANO DE FÚTBOL.** Se debatió ampliamente en la Comisión de Asuntos Internacionales y de Reglamentos, pero no se alcanzó a adoptar solución alguna sobre las reformas a la legislación de Campeona-

los Sudamericanos; pues algunos Delegados no tenían atribuciones y tampoco alcanzaron a recibirlas durante el mes de marzo, para pronunciarse sobre el proyecto del Brasil, que llevaba aparejada la petición de Chile de realización cada cuatro años.

Este proyecto se debatirá en el próximo Congreso Sudamericano Extraordinario fijado para fines de julio, en Caracas.

**CAMPEONATO DE CAMPEONES.** Existían dos proyectos, el de Brasil y Chile, que lo fusionamos en uno con el objeto de facilitar su estudio y aprobación y considerando que las diferencias entre ambos no eran insalvables.

Este proyecto, cuyo trofeo se llamará "Libertadores de América", fue aprobado en Comisión de Reglamentos; pero lamentablemente por razones de otro orden, en la sesión plenaria quedó quedando diferido para el Congreso Extraordinario de Caracas, ya que algunos puntos de su legislación debían consultarse los Delegados en sus respectivas Asociaciones.

**CAMPEONATO DE LA JUVENTUD.** Fue aprobada su nueva legislación que en-

trará en vigencia en el próximo Campeonato que tendrá por sede Montevideo en los meses de verano de 1960.

**REGLAMENTO DE JIRAS Y PROMOTORES.** Se acordó un voto donde se estableció que es una aspiración eliminar la participación de empresarios de jiras o temporadas internacionales, dada la reiterada demostración de incumplimiento y establecer un cambio entre las diversas Asociaciones nacionales sobre la legislación internacional para estudiar en el próximo Congreso la posibilidad de unificar las legislaciones al respecto.

## BREVES del deporte

**DEPORTIVO VIZCAYA.** — Cita a asamblea general para mañana miércoles, a las 20.30 horas, en la secretaría de calle Errázuriz 2828, con el objeto de tratar la siguiente tabla: balle profundos del club, a realizarse en los salones del Banfield el 9 de mayo, y aniversario de la institución.

**CLUB ANDINO "LAC".** — El club de andinismo "LAC", Los Andes Caminantes, recientemente eligió su directiva, la que quedó constituida como se indica: presidente, José Garmaza; secretario, Jorge Mellado; prosecretario, Francisco Mesa; tesorero, Armando Leyva; director administrativo, Walterio Hernández; director andinismo y excursiones, Germán Cordero; director de pesca y caza, Ramón Candia.

**ELIGIO DIRECTIVA.** — El club deportivo "Tigre", procedió a la elección de directorio, cuya constitución damos a continuación: presidente, Juan Po-

treras; vicepresidente, Carlos Cabeztopes; secretario, Pío Chichar; prosecretario, Ángel Baeza; tesorero, Jorge Pontigro; prosecretario, Mario Leppé; director de fútbol, Alberto Arévalo; director de básquetbol, Florin Salgado.

**CELEBRA ANIVERSARIO.** — El club de deportes "Mandel Rodríguez", celebra el 30 del presente, su segundo aniversario, y con tal motivo, ofrecerá un coctel ese mismo día a las 20.30 horas en el Club Conservador (Catedral 1268), como homenaje a la prensa; se repartirán, además, los premios del reciente campeonato de apertura.

**ASOCIACION DE EE. DE CAJA.** — Para esta noche, a las 21 horas, se ha citado a reunión a la directiva y Consejo de la Asociación Deportiva de Empleados de Caja, con el objeto de tratar los temas relativos a la competencia oficial del presente año.

Las instituciones que deben hacerse presente, son: Caja de Crédito Minero, Caja de EE. PP. y PP.; Caja de Carabineros, Caja de Frelisón de EE. PP., y la Asociación de Empleados Municipales, Caja de Empleados Particulares, Cooperativa de EE. PP., Sociedad Nacional de Agricultura, y otras.

**LIGA CUARTA COMUNA.** — La directiva que registró los destinos del club durante el presente año, quedó constituida así: presidente, Carlos Belenguier; vicepresidente, Mario Opazo; secretario, Camilo Brihueza; tesorero, Tito Castro; director, Carlos Tello; secretario de prensa, Juan Díaz.

## CON 7 PRUEBAS SE HARA EL EL C. NACIONAL DE REMO

Los cien participantes viajarán en aviones LAN. — La competencia tendrá lugar el 23 de mayo y las pruebas internacionales con argentinos, el domingo 24.

**EN AVIONES** Glenn Martin de LAN, viajarán a Iquique los cien remeros que intervendrán en el campeonato nacional que tendrá lugar en aquel puerto como un homenaje a la Armada Nacional. Como ahora participarán los remeros argentinos del club Regatas, el XX Campeonato Nacional se ha fijado para el sábado 23 de mayo y las regatas internacionales para el domingo 24. Se correrán 15 pruebas, todas sobre una distancia de dos mil metros en botes olímpicos.

El programa para esta competencia, será el siguiente: 1.º Shell, cuatro remos largos con timonel. Inscritos: Valdivia, Valparaíso, Talcahuano e Iquique.

2.º Shell, dos remos largos sin timonel. Inscritos: Valdivia, Valparaíso, Concepción e Iquique.

3.º Shell, cuatro remos largos sin timonel. Inscritos: Valparaíso, Valdivia, Concepción e Iquique.

4.º Shell, dos remos largos sin timonel. Inscritos: Valparaíso, Valdivia, Concepción e Iquique.

5.º Shell, cuatro remos largos sin timonel. Inscritos: Valparaíso, Valdivia, Concepción e Iquique.

6.º Ocho remos largos con timonel. Inscritos: Valdivia, Valparaíso, Concepción e Iquique.

7.º Ocho remos largos con timonel. Inscritos: Valdivia, Valparaíso, Concepción e Iquique.

Las pruebas internacionales fijadas para el domingo 24, son: 1.º Ocho remos largos con timonel. Club Regatas Rosario, con campeones de Chile. 2.º Cuatro remos largos sin timonel. Revancha para equipos nacionales. 3.º Single scull, revancha para equipos nacionales. 4.º Dos remos largos con timonel. Club Regatas Rosario, con campeones de Chile. 5.º Cuatro remos largos sin timonel. Revancha para equipos nacionales. 6.º Cuatro remos largos con timonel. Club Regatas Rosario, con campeones de Chile. 7.º Cuatro remos largos sin timonel. Revancha para equipos nacionales.

Sólo tres partidos de la División de Honor del fútbol se jugarán en la capital. — Los mejores encuentros se realizarán en provincias. — Partidos del Ascenso.

**LAS PROGRAMACIONES** profesionales de la tercera fecha, se llevaron a efecto ayer en la noche, en la Central de Fútbol, conforme al siguiente calendario:

**DIVISION DE HONOR:** Sábado en Santa Laura, a las 16.00 horas, Audax Italiano con Ferro. De preliminar jugarán los conjuntos del ascenso, Universidad Técnica con Transandino. Este mismo día, a las 15.30 horas, y en Coquimbo, Coquimbo Unido con San Bernardo.

El domingo: Estadio Nacional, a las 13.45 horas: Palestino con Everton; a las 15.45 horas: Universidad de Chile con Rangers. En Santa Laura, a las 13.45 horas, Rubiense con Unión Calera, y Green Cross con San Fernando.

A las 15.30 horas, en Valparaíso, Wanderers con Universidad Católica; a la misma hora en Rancagua, O'Higgins con Magallanes; en Quillota, San Luis con Unión Española, y en La Serena, La Serena con Colo Colo. Por el ascenso, en Curicó, Alianza con Santiago Morning, y en San Felipe, San Felipe con Iberia. Los partidos del ascenso, también son a las 15.30 horas.

**TRIBUNAL DE PENAS** — Numerosos jugadores han sido llamados esta semana al Tribunal: Juan Rojas (LS); Adolfo Yori y Mario Torres (AI); Alberto Foulhoux (UC); Oscar Ledezma (E); Sergio Valdés, Teodoro Contreras y Daniel Morales de (C); Raúl Sánchez y José Pérez (entrenador de Wanderers); Wilson Manterola y Alejandro Rodríguez (FB); Juan Pérez y Antolín Sepúlveda (R). Del ascenso: Pedro Fernández (L); Ramón Guíñazú (A); Carlos Trujillo (UT); Flanor Sánchez Ramiro Rolas y Claudio González (S); Fernando Wurth (SM), Fidel Zuleta y Antonio Vargas (UC).

**VARIOS.** — En atención a que el domingo se juega en la ciudad de La Serena, el partido de Coquimbo se programó para el sábado. Rubiense que todavía no tiene en condiciones de uso la cancha, debe jugar fuera de su ciudad, por tal razón se le programó el domingo en Santa Laura.

"LA NACION", estuvo conversando con varios dirigentes de clubes, y pudo comprobar que no hubo novedades en los últimos partidos, en cuanto a lesionados o jugadores que no van a participar en la próxima fecha. Incluso los perdedores estaban conformes con la actuación de sus cuadros.

**DESTACÓ en el catch**

Respondió a los prestigios y antecedentes de que venía precedido, el luchador italiano Paolo Rossi. En la tercera rueda del Campeonato Internacional de Catch que se está efectuando en el ring del Teatro Colón, el coloso atleta italiano protagonizó con el formidable catch griego el Héroe Sordo-Mudo, uno de los más sensacionales asaltos de la temporada y, como el héroe, que debutó en impresionante forma, se llevó los mejores aplausos de la velada. Tal sería el comportamiento de ambos en la lucha, que el jurado, por decisión unánime, acordó un justo y merecido empate para ambos.

**Cocitel y homenaje al fundador de Vida Sana don Benedito Kocián**

ESTA TARDE y en los salones del Hotel Crillon, a las 19 horas, el Instituto de Vida Sana ofrecerá un coctel-homenaje al fundador de la institución y vicepresidente vitalicio, don Benedito Kocián.

La ciudad institución, que en el presente año celebra sus bodas de plata, ha estado intensificando sus actividades, ampliando además sus especialidades de enseñanzas y consultorio mayores facilidades para los empleados.

**EXECUCION RAPIDA VASTA EXPERIENCIA RECONOCIDO PRESTIGIO A TRAVES DEL PAIS**

**"GERMAN GATICA F."** COMPANIA 1291 DE 317 - FON 69355

**Funerales de don Luis A. Herrera M.**

A una sentida manifestación de pesar dieron margen en esta capital, los funerales del conocido dirigente deportivo don Luis Alberto Herrera Miranda, director-fundador del Club Domingo de Toro Herrera y Maltería de Talcahuano y ex director del Club de Deportes Green Cross, institución a la cual prestó, asimismo, y muy especialmente, su más invariable devoción y afecto.

La ciudad institución, que en el presente año celebra sus bodas de plata, ha estado intensificando sus actividades, ampliando además sus especialidades de enseñanzas y consultorio mayores facilidades para los empleados.

**Horóscopo**

**21 OFERTAS EXTRAORDINARIAS Llévete lo que quiera con solo \$10.000**

**Dandy** AÑOS SAN DIEGO 677

Por cada compra exige una botella de su licor preferido

Recorte el cupón, llénelo y remítalo a la Casilla N.º 81-D, o deposítelo en el Buzón de nuestro diario.

**CUPON**

Nombre .....

Dirección .....

Ciudad .....

Día y fecha de nacimiento (manuscrito)

REGINA ORREGO remitirá su horóscopo personal, resumido, a vuelta de correo

**JAIME COGAN**

## COLO COLO

FRENTE A BOCA JUNIORS el cuadro más popular del fútbol argentino

**Mañana 29 de abril, a las 19 horas**

TRIBUNAS NUMERADAS altas y bajas ... \$ 2.000.—  
DIFERENCIAS sillas CO, a NUMERADAS altas 1.000.—  
TRIBUNAS laterales ... 600.—  
GALERIAS ... 600.—  
Impuestos sillas COLO COLO: \$ 300 a Tribunas LATERALES y \$ 150 a Galerías.

ENTRADAS EN VENTA TODO EL DIA EN: Asociación Central de Fútbol, E. Escala 1872, fono 82851.— CLUB COLO COLO, calle Cienfuegos 41, fono 80806.— INMOBILIARIA ESTADIO COLO COLO, Agutinas 828, local 175.— Local Cesar Sánchez, 10 de julio 370, fono 36955.

GALERIAS SOLO EN VENTA EN EL ESTADIO NACIONAL, DESDE LAS 12 HORAS DEL MIERCOLES 29. ¿Qué es, qué piensa, que hace COLO COLO? Conocéalo usted a través de "LA VOZ DE COLO COLO PARA TODO CHILE".

Por CB-99, Emisoras Nuevo Mundo, MARTES, JUEVES y SABADOS DE 19.30 a 20 horas.

## GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS		MEDICOS	
<b>SANCHEZ DEL POZO</b> Especialidades asuntos y juicios matrimoniales, posesiones efectivas, particiones. Moneda 1137, oficina 78, fono 86811, 18-12-30 y 17-30-19 horas. (GP) HJO P.		<b>DR. GUILLOFF</b> Embarazos, partos. Consultorio, Alimentación Pastena 1, departamento 40, esquina Providencia 1370, Teléfono 47503. Residencia, La Verben 8846, Teléfono 491763.	
<b>MANUEL CARTES</b> Nullidades matrimonio. Divorcio. Particiones. Juicios trabajo, arrendamientos. Obseques Nacionalizaciones, via ordinaria. Huérfanos 1294, oficina 42. Teléfono: 64559. (GP) HJO P.		<b>DR. GASTON RAMIREZ</b> Fiel, Manuel Rodríguez 56, Fono 6822. (GP) HJO C.	
<b>MATRONAS</b>		<b>THOMPSON SCHWARZENBERG</b> Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A-33788. (GP) 4-3 P.	
<b>NULLIDADES MATRIMONIO, EXCLUSIVAMENTE</b> Abogado. Matías Cossío 126, oficina 811, De 12-13 y 18-20 horas. (GP) HJO C.		<b>DR. GORGESKY</b> Rayos X, estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes. "Compañía 2111" (86599), 2 a 5. (GP) 20-31-40 P.	
<b>ROBERTO SANHUEZA G.</b> Abogado Especialidades matrimonio, divorcios, particiones. Bandera 465.		<b>HECTOR VARGAS</b> , oídos, nariz, y garganta. San Isidro 690, 4-3. (GP) 30-IV P.	
<b>RAQUEL KOGAN B.</b> Abogada. Atiende toda clase de asuntos. Compañía 1048. Fono 84864, edificio Teatro Real. Atención: 6 a 8 P. M. (GP) 18-9 P.		<b>ABDELKARIM DAVIS</b> Señoras, ginecología, sexología, siconurosis. Consultas, de 2 a 5 P. Huérfanos 2084. (GP) 23-5 P.	
<b>DENTISTAS</b>		<b>DOCTOR MICHEA</b> Nerviosas, Alcoholismo, Mentales Huérfanos 714, Oficina 108. 1-9 horas fono 33742. 4-V P.	
<b>CLINICA DENTAL "CENTRAL"</b> Prótesis inmediata. Trabajo urgente. Compañía 1965, oficina 1123, teléfono 85702. (GP) HJO P.		<b>ESCOBAR</b> Tratamiento. Huérfanos 257, fono 36082. (G. P.) 25-3 P.	
<b>TECNICOS DENTALES</b>		<b>DOCTORA NAVARRRETE</b> Señoras. Viña Mackenna 313, Teléfono 85912, 3-4. (GP) HJO C.	
<b>"RAPIDO"</b> Soldaduras dentales, Pasaje A. Edwards 29, entrepiso 111, entrada por Ahumada 312, fono 67378. (GP) HJO C.		<b>DOCTORA NAVARRRETE</b> Señoras. Viña Mackenna 313, Teléfono 85912, 3-4. (GP) HJO C.	







73) MUSICA. PIANOS

**ACORDEON-PIANO.** Enser domicilio. \$ 7,000 mensuales a guita al fono 81202. (72)

**31) REMATES**

**REMATÉ CASIMIRES.** ORtonio Cerruzel, Banderabrill 2 meyo, 11 y 17. Germán Geel, Manuel martillero público. (94)

**REMATÉ: ANTE QUIN** do Civil Mayor Cuautla, rematarán 15 mayo próximo, propiedad ubicada al mino Del Bajo sin lote loteo El Refugio. (94)

**REMATATE CASIMIRAS.** (94)  
Sergio Moraga, Puente del  
al 2 mayo, 11 y 17.30 horas  
Geel, martillero público.

**REMATATE: QUINCE MAJO**  
mo quince hora, salida  
ante Cuatro Jueves Cien  
Cuanta Santiago, inmueble  
de José Pedro Alessandri  
maña Rufosa éste Depar  
Minimum: \$ 4.500.000.  
10 o/o avalado. Demás  
tecedentes Secretaría Tri

...ativo 143093 "Lôp  
Pouchuck Roberto."  
Serva  
(84)

**REMATÉ JUDICIAL.**—  
Licitación Segundo Juergado de  
Jo se rematará 2 de mayo  
de 10, horas, en el mismo  
lugar, la propiedad embarga  
autos "Poulain con Pala  
47963, según las siguientes  
1.) Lo rematado será alto  
no loteo cancha Santa Ju  
crita fs. 9637, N. 17630, A.  
Conservador. Sello: 2000  
\$ 734.000, 3.) Precio can  
contado y para participar  
deberá acompañarse 10 por  
cento del precio estimado  
en documento estimado  
por el Tribunal; 4.) Precio  
saldo precio deberá enterar  
día de efectuada, autor

apreciabilmente perder gana.  
Todos los gustos serán pa-  
mitida: 6.0) Subasta en  
cuerdo cierto con todos  
costumbres y servidumbre  
Secretario. (94)

**SEGUNDO JUZGADO CI-  
vilo** Cuantía Santiago, re-  
quiere quince mayo próximo,  
bien raíz Avenida Los  
16357. Minimum \$ 116,000.  
terceros avalúo vigente, B  
rancia \$ 100,000. Demás  
anteriores juicio Wil-  
mas con Muñoz, Armando  
tario. (94)

**REMATÉ 15 Mayo 1939,  
horas, ante Segundo Juz-  
Mayor Cuantía Santiago,  
propiedad Avenida Río**

N.º 397. Santiago. M.  
\$ 25.000.000; pagadera \$  
contado; reconociendo c  
bonos favor Banco del Est  
mitiva \$ 2.000.000; saldo  
cuotas a seis meses y un  
leta 10 o/o. Bases, antecede  
cretaria Juzgado Julio B.  
Estado con Héctor Davanzo  
rimiento.— El Secretario,  
(94) 28-29-36

**MAÑANA MIÉRCOLES 29**  
horas, en calle Agustinas  
parlamento 105, subesta  
consegnadas por los señore  
tínez, A. Riveros, I. Rivero  
ca, J. Ibarra, H. Jofré  
Marticorena, Martillero P  
(94)

**REMATE MENAJE MIERCO**  
abril a las 3 de la tarde,  
Providencia 835, departam  
37, 38 y 46, por orden  
Krisel, Francisco Valderram  
Herman, Silvia Correa,  
Hochman, Inés Riveros, Al  
noz, Suc. Manuel Jara, Ji  
fán, Manuel Silva, Sergio  
A la vista Alfredo Recart  
Gustavo Echeverría Vigi  
Arya Navarrete.— Martill  
blicos. (94)

**95) RESIDENCIALES**

**NUOVA residencial Suiza**  
plezas, con e sin muebles  
de familia, teléfono. P  
1710. (95)

**2.1) SANITERIA**

**CANIMIRE** desde \$ 1.950  
tro. Depósito directo de  
Casa Salazar, Avenida  
O'Higgins 2783, esquina  
(97)

**SANITERIA Salazar**, cabal-  
los, extenso aurtido, corte-  
za. Precios incompetibles  
de Barrio O'Higgins  
guina Libertad. (97)

**A V I S**

**Solicita concesión de**  
**vidumbre de ocupación**  
**en propiedad de**  
**ñora Luz Gandarri**  
**de Sinn, para instalar**  
**Subestación San**  
**quín de 30.000**  
**110/12 KV.**

La Compañía Chilena  
Trinidad Ltda., con el objeto  
de aumentar la capacidad  
del sistema de distribución  
de energía eléctrica en la zona de la Aventura

Joaquín, comprada en Avenida Santa Rosa y no a Puente Alto, ha costado la instalación de una Subestación Receptora de 30.000 KVA, de la cual quedará ubicada al costado norte de la Avenida Joaquín, bajo la línea de Florida-Ochagavía, aproximadamente unos 500 metros al sur de la calle Sierra Blanca.

En su período inicial de operación tendrá una capacidad de 15.000 KVA, y para la ampliación se ha elegido un terreno de una hectárea que está dentro de la propiedad de

Se hace la presente declaración en conformidad con el artículo 1.º del Reglamento General de Servicios Públicos y para que dentro de un plazo de 30 días, contados desde la fecha, se formulen por escrito en duplicado, ante la Junta General de Servicios Públicos y de Gas, las objeciones que haya lugar.

**El Director General de Servicios Públicos y de Gas**

Ar-  
5 P







**"LOS INTERESES CREADOS" VA HOY  
EN POPULAR EN EL ANTONIO VARAS**

LANCIER, G. Monetta; 400 me-  
tros en 27.

tros en 32 45.  
 MACIZIA, J. Caro; 600 metros  
 en 38 25.  
 JANINIA, aprendiz; 600 metros  
 en 40 33.  
 GRAN AMIGO, M. Yáñez y  
 POLENITA, C. Oviedo; 500  
 metros en 32; Gran Amigo, 2  
 cuerpos.  
 MINISTRO, S. Arellano; 500  
 metros en 33.  
 BLACKBUSHES, P. Ulloa; 600  
 metros en 38 25.  
 CRESPO, M. Yáñez; 600 me-  
 tros en 39 35.  
 QUICHAL, A. Nuñez; 700  
 metros en 46.  
 CUCALON, O. Valenzuela, y  
 VAQUERO, R. Gatica; 600  
 metros en 39; iguales.  
 ORCAS, E. Peña; 600 metros,  
 sin apuro, en 41.  
 OSCAR, J. Escobar, y CASAL-  
 BOUNO, F. Arrédondo; 600  
 metros en 40; iguales.  
 MENINO, E. Bravo; 700 me-  
 tros en 45.  
 PALAMPUR, C. Peraza, y MAR-  
 FARE, J. Escobar; 200 metros  
 en 13; iguales.  
 BARZIZAN, P. Ulloa; 500 me-  
 tros en 31.

## A SUS ACTIVIDADES

TUVIMOS la grata oportunidad de visitar ayer al prestigioso trainer, Juan Melero, quien nos ofreció una detallada intervención quirúrgica y que se halla, actualmente, en franca convalecencia y listo para reanudar sus actividades.

Nuestra visita fue para presentarle los saludos de LA NACIÓN y nuestros votos, porque su mejoría se acentúe y sea definitiva. Es lo menos que podríamos hacer para manifestarle al caballero trainer los deseos de toda el personal de nuestra sección.

Además, cuando Juan Melero, vuelva a sus actividades, seguramente, que hará una gran embalsada en la Estadística, después de una mala racha, que ya debe estar a punto de pasar de largo.

HIPODROMO CHILE

HANDICAP.—TERCERA SERIE.		
Quemchua	55 Montecelli	51
Nekkin	54 Estebanuro	49
Brakenner	54 E. Andueza	49
Endigado	53 Gran Amigo	49
Esbeto	53 Palampur	49
Gumbella	53 Alejandro	48
Campelo	52 Carasco	48
Turbado	52 E. Carril	47
	52	
PREMIO URCA.—1,200 METROS.—		
HANDICAP.—CUARTA SERIE.		
Mater Grook	55 Martine Carol	50
Benador	54 Adelina	50
Utópico	54 Do Well	50
Chamotó	53 Mollera	50
Goody	53 Quemada	50
Múnduro	53 Dudo	49
Lore Letter	54 La Pasarela	48
Qué Se Yó	52	
PREMIO URSA.—1,200 METROS.—		
HANDICAP.—CUARTA SERIE.		
Cepal	56 Zapoteca	51
Darius	55 G. Chance	50
La Rambla	55 Polenta	50
Los Matienes	54 Helicat	49
Crus Chance	54 Heiga	49
Tatmondo	54 Anotico	49
Blue Grass	53 Teubourien	49
Recordito	53	
PREMIO UFA.—1,200 METROS.—		
HANDICAP.—QUINTA SERIE.		
Pegor	57 Prullena	48
Teaso Alegre	57 Reilina	48
Doña Maria	56 Tiznado	48
Eso Joco Gori	56 Douce Folle	48
Black Rose	55 Florida Tosa	48
La Trolool	52 Lee	45
Rosita Santa Si	51 Sheyla	45
PREMIO UPSAL.—1,200 METROS.—		
HANDICAP.—SEXTA SERIE.		
Carrera anticipada del día 7 de mayo.		
PRIMERA CARRERA		
Linyera	54 Atención Fir.	48
Coleguala	53 La Quilina	48
Colibri	53 Turbado	48
Block	52 Piayaba	47
Lorenzino	53 Heleador	47
Celiste	52 Nereolina	47
Motocicla	50	
PREMIO UNIVERSITARIA.—1,200 METROS.—		
SERIE A.—SEGUNDA CARRERA.		
Chamnel	52 Marilla	52
Lacerado	52 M. Rosalinda	52
Logia	52 Tesalle	52
Tuella	52 Violetta	52
Good Luck	52 Red Hound	52
PREMIO UNICA.—1,200 METROS.—		
SERIE B.—TERCERA CARRERA.		
Almudena	52 Meinland	52
Finalled	52 Pacia	52
Fletilla	53 Royal Carass	52
Good Luck	52 Rubiroso	52
Grushenka	52 Tete	52
La Buenavent	52	
PREMIO UGOLINA.—1,100 METROS.—		
Cucalón	54 Marcos Paz	54
Chaplin	54 Okatón	54
Díogenes	54 Sabú Khan	54
Don Felipe	54 Tumbasto	54

**JUAN MELERO ESTA  
LISTO PARA VOLVER  
A SUS ACTIVIDADES**

TUVIMOS la grata oportunidad de visitar ayer al prestigioso trainer, Juan Melero, que fue sometido a una delicada intervención quirúrgica y que se halla, actualmente, en franquicia de convalecencia, debido a su avanzada edad.

Nuestra visita fue para presentarle los saludos de LA NACION y nuestros votos, porque su mejoría se acentúe y sea definitiva. Es lo menos que podemos hacer para manifestarle al caballeroso trainer los deseos de todo el personal de nuestra sección.

Además, cuando Juan Melero, vuelva a sus actividades, seguramente, que hará una gran embolada en la Estadística, después de una mala racha, que ya debe estar a punto de pasar de largo.

CLUB HIPICO

CARRERA.			
Chamela.	52	Merrilla.	52
Lacerda.	52	M. Rosalinde.	52
Logia.	52	Tesalia.	52
Mada.	52	Violeta.	52
Meliu.	52	Wood Honey.	52
PREMIO UNICA. — 1.200 METROS.			
—SERIE B.— TERCERA CARRERA			
Almudena.	52	Meinland.	52
Enlised.	52	Paelia.	52
Fritilla.	52	Royal Ceres.	52
Good Luck.	52	Huirsolo.	52
Orushana.	52	Tete.	52
La Buenavent.	52		
PREMIO UGOLINA. — 1.100 METROS.			
Cualón.	54	Marcos Paz.	54
Chaplin.	54	Okaton.	54
Diógenes.	54	Sabu Khan.	54
Don Felipe.	54	Tumbaito.	54

**"MARIDOS JOVENES"** representa un nuevo aspecto del cine italiano. En oposición al drama social, el cine italiano actual se preocupa más de contar historias de amor frescas, vivanas de los últimos años. Cumple ampliamente con la función que debe alegrar al espectador y hacerlo olvidar sus problemas.

El filme incluye a lo más granado de la generación joven de artistas italianos: Antonella Lualdi, Antonio Cifariello, Franco F. Interlenghi, Sylvia Koscina, Isabella Corey y otros.

**"MARIDOS JOVENES"**, un film de la Lux Nipet Roma y distribuido por Grandes Películas S. R. L., se estrenará desde mañana en las tres funciones del cine Ducal.

## METRO LO CASTILLO

**BANDERA 141 TELF. 85361**  
**3.-, 6.30 y 9.30 P. M.**  
H.G.M. PRESENTA  
**La**  
**Gata Sobre el**  
**Tejado Caliente**  
(I can do it hot too!)  
**Miguel Golden Mayer**

**TEL. 481921**  
**7.- y 10 P. M.**  
**SOLO PARA MAYORES**  
(BY INVITATION) - ONE PRESENTATION ONLY  
**ELIZABETH TAYLOR**  
**PAUL NEWMAN**  
**BURL IVES**  
**JOCK MACRAE JENNIFER ANDERSON**

**Ducal**  
3-74 10 P.M.

*Mañana*

LOS DIAS DELA  
ALEGRE JUVENTUD  
SE FUNDIERON  
COMO NIEVE AL  
SOL. ERA LA  
VIDA QUE  
COMENZABA.



**MARIDOS JOVENES**

con  
ANTONELLA LUALDI  
ANTONIO CIFIARELLO  
FRANCO INTERLENGH  
SYLVA KOSCINA  
ISABELLE COREY

LUX  
NEPI  
Roma

*Cinef.* GRANDES PELICULAS S.R.L.

**ALAMEDA** HOY cine SUR  
ESTRENOS

CAMP 94124 ROT. DE 1 RM.  
MARSHALL THOMPSON

MISTERIOSOS EXPERIMENTOS  
DE ORIGEN A SERIES  
MONSTRUOSAS!

FONO 61524 ROT. DE 1 RM.

EL VAMPIRO ATOMICO

LA ISLA EN EL SOL

Presentacion: JAMES MARION  
Dorothy DANDRIDGE

HARRY BELAFONTE  
JACK COLLINS MURRAY KENNEDY

**MARCONI HOLLYWOOD**

CINES UNIDOS Y SU RED CINEMAS

FONO 41567 ROT DE 2 PM



**JUNTOS**  
con FRANK SINATRA • BING CROSBY • GRACE KELLY  
una gran comedia con  
MGM presenta  
**GLENN FORD**  
y **SHIRLEY MAX LAINE**  
**MICKEY SHAGNESS**

FONO 42159 ROT DE 2 PM  
una producción de WOLFGANG PETERSEN



**ALTA**  
**SOCIEDAD**  
con GARY KARPIS  
una comedia de aventuras  
en Technicolor

FONO 41512 ROT DE 2 PM

**SE SOLICITAN MODELOS**  
**LOS 3 AMORES DE LOLA**

**MUNICIPAL**

SAN BERNARDO ROT DE 2 PM

**CRONOS**  
**ANGUSTIA DE UN QUERER**

SIEGUEN EN CARTEL

FONO 41667 ROT DE 2 PM

**BENEFICIO DEL PERSONAL**  
**JUAN PALABROS ELLOS**  
**DE AL**  
**ARROVENTO ELAS**

**MISTRAL**

FONO 63994 ROT DE 1 PM

**PUENTE ALTO ROT DE 2 PM**  
**EL TESORO DEL AHORCADO**  
**LA MOSCA DE LA GABETA BLANCA**

**LA CALDERA DEL DIABLO • TIERRA SIN HOMBRES**

**GRAN DIA SOCIAL**

**MINERVA**

FONO 41664 ROT DE 1 PM

**BENEFICIO DEL DEMETRIO** LA LEY DE EL TEMERARIO  
**PERSONAL** EL GLADIADOR LOS VIENTOS • EL VALIENTE

UNIDOS Y SU RED CINEMASCOPE

COMO representante de la  
Excmo. Compañía de Seguros  
Eduardo Ibarra, ahora  
supervisor de Pel Mex y Edo.  
Ibarra, S.A., en Perú, Bolivia  
y Ecuador, recibió una medalla  
de oro de manos del Lic. Federico  
Heuer, presidente de Consejo  
de Administración de la  
empresa en presencia del ge-  
nente, Lic. Juan Bandera Mo-  
re.

—O—  
"Flor de Mayo", la famosa película con reparto multietnol, será quien representará dignamente al cine mexicano en el Festival de Berlín  
—O—  
Fue recordado con efundias orales el segundo aniversario de la muerte del inolvidable actor Pedro Infante.  
—O—  
Doña Libertad Lamarque comenzó el miércoles pasado el odal de "A la sombra prohibida".

**HOY.COM**

Disegnato: TITO S.  
Prodotto da: EMILIO TURO

LA CASA QUE PRO  
"DE AQUÍ A LA ETE  
"EL MOTIN DEL CA  
"EL PUENTE SOBR  
RIO KWAI", TRAE A  
OTRO INTENSO DR  
DE MIEDO Y ARRO  
AMORES Y DESVE  
PASIONES Y ANHE



W  
S

CINEMASCOPE

6 PERFORM

PROD



SIMBAD Y EL DRAGON  
EN FIERRO Y DESIGU

LA OC  
Y LA  
DY

ASTUTO Y VELOZ, SI  
SE LAS ARREGLA A  
MODO CON EL GIGANTE



*Simba*

000

**MILAGRO**  
Technicolor



**WRESTLING**  
GIGANTE

Con entusiasmo fue recibido el reciente estreno del Instituto del Teatro, en el Antonio Varas. La obra de Jacinto Benavente "Los Intereses Creados", en una novísima puesta en escena que dirigiera Pedro Mortheiri se hizo acreedora desde el día de su estreno, a los más entusiastas aplausos del público. Hoy cumple la primera función popular.

hida" con Yolanda Varela y Enrique Rambal, bajo la dirección de Tito Davison, para la firma Felipe Mier, S.A.

—O—

Rumbo a Cannes partieron la semana pasada Ismael Rodríguez y José Luis Gells con los robos de "La cucaracha" en las maletas.

Muy contento se muestra el director Mauricio de la Serna, con la dramática actuación de Lola Beltrán en la película "Qué bonito amor", que filma con Tony Aguilar y Joaquín Cordero.

**CONTINENTAL** PLAZA BULNES  
FONO 60735  
ROT.DE 2 A 12 P.M.  
*3 Semanas*

**Libertad Lamarque**  
**Miguel Aceves Mejía**

**SABRAS QUE  
TE QUIERO**

LA COMEDIA GENIAL POR  
EXCELENCIA... Y CON LAS  
MÁS BELLAS CANCIONES!  
(MAYORES)


HOY  
 2ª SEMANA  
 GRAN CINE  
**Sido**  
 HUERFANOS 680  
 FONO 34366  
 MATINEE • VERMOUTH  
 4 NOCHE  
 (MAYORES)

EL TIENE LA  
LLAVE DEL  
CUARTO...  
...Y DEL  
CORAZON  
DE ELLA!

WILLIAM HOLDEN  
SOPHIA LOREN • TREVOR HOWARD  
«LA LLAVE» (THE KEY)  
NORMA • HERBARD LEE • BRIAN FORBES • HEATHER LEIGHANN • DONALD SUTHERLAND  
OSCAR HOMOLKA  
DIRECTOR AUBREY BARING • DIRECTOR CAROL REED

**WINDSOR**  
3 • 6.45 y 10 P.M.

(RES)



SIMBAD EN SINGULAR DUELO  
CON UN ESQUELETO QUE  
GUARDA SECRETO RECINTO

*Sinbad y la Princesa*  
(THE 7th VOYAGE OF SINBAD)

KIRWIN MATTHEWS KATHRYN GRANT RICHARD EYER JOE KERRY JOHN VANDER

PRODUCTOR CHARLES H. SCHNEER  
DIRECTOR NATHAN JURAN

**SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS  
F.S. DE CARRERA Y TATTERSALL S.A.**  
LOCAL DE VENTAS: AV. CLUB HÍPICO 1450 TEL. 24168

HOY MARTES 28 Y MAÑANA MIERCOLES 29 DE ABRIL,  
A LAS 3 P. M.

por orden de la Sociedad Agrícola y Molinera Ignacio Valdés O. Ltda., en nuestro local de Avenida Club Hípico 1450, remataremos por

## Liquidación Total - Haras "Cunaco"

2 padrillos: **STEP BROTHER** (por Téléfique, ganador en Francia y padre ya de ganadores en Chile) e **HIPO** (excelente ganador clásico y padrillo).

29 yeguas de cría servidas por los potros ya citados, varias importadas desde Inglaterra y Argentina y madres de buenos ganadores.

11 productos de año, hijos de **STEP BROTHER**, **HIPO**, **BASELUS II** y **SUN FLAME**.

13 productos de meses, hijos de **STEP BROTHER** e **HIPO**.

**FACILIDADES DE PAGO PARA CRIADORES ASOCIADOS:** potros, yeguas y productos meses: 10 o/o al contado, 45 o/o lo de diciembre 1969 y 45 o/o lo de diciembre 1970; productos de año 10 o/o contado, saldo 6, 12 y 18 meses.

**CRIAADORES NO ASOCIADOS** pueden acogerse iguales facilidades siempre las soliciten antes del remate al gerente de la Sociedad de Criadores.

Nota.—Estos animales están en exhibición en el Tattersall de Av. Club Hípico 1450 y se rematarán de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional.

Gonzalo Larrain G.  
Gerente

\_\_\_\_\_

1

This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor creases and discoloration, characteristic of old paper. The left edge of the page is bound, and the overall tone is a warm, off-white or light beige.



"LOS INTERESES", DE JACINTO BENAVENTE. HOY EN POPULAR



CARMEN BUNSTER, actriz del Instituto del Teatro de la Universidad de Chile, integra el reparto de "LOS INTERESES CREADOS", famosa comedia de Jacinto Benavente, que recién se ha estrenado en el Teatro Varas con gran éxito de público y crítica. Hoy cumple su primera popular a precios rebajados, en el horario de las 19 horas. "Los Intereses Creados" fue dirigida por Pedro Mortheim; escenografía y vestuario de Sergio Zapata Brunet; música incidental de Gustavo Becerra. Dirección de bailes y pantomimas, Alfonso Unzué.

## Película "Maridos Jóvenes"

### Tiene reparto de lindas muchachas

Reyertas y escenas de amor, los condimentos de la cinta italiana

ROMA. (A.F.P. — Intercontinental). — Los "jóvenes maridos" son cinco muchachos de provincias, de buena familia, encarnados por Antonio Cifariello, Franco Interlinghi, Raf Mitino, Gerard Blain y Ennio Girolami. Sus parejas son unas chicas pertenecientes al mismo medio social (una de ellas es millonaria), personifica-

das por Antonella Lualdi, Sylvia Koscina, Isabelle Corey, A. M. Guarnieri y Rosy Mazzacurati. Estos jóvenes cuentan alrededor de veinte años y tienen una asombrosa vitalidad. Su existencia se desenvuelve en Luques, célebre como gran centro cultural y por sus olivares.

Los modales de estos jóvenes son un tanto bruscos, a decir verdad nos recuerdan a los "Vitelloni", de Fellini. Tras una serie de escaramuzas y reyertas, excelentemente concebidas por los guionistas Bolognini, Pasolini, Curelli y Martini, todos ellos realizan su sueño de amor.

Trátase, pues, de un film joven, agradable, en el que las escenas de "strip-tease" corren a cargo no de las muchachas, sino de los varones. Para estos apuestos caballeros, todos los pretextos son buenos para desmenuzarse y lanzarse al agua en plena noche, incluso a riesgo de romperse la cabeza.

En la cinta abundan las botetas, asediadas con una maestría que honra al director Mauro Bolognini. Por lo demás, la obra constituye, a despecho de toda una serie de expedientes, no muy originales, una realización bien lograda, de una lozanía perfectamente evidenciada por los protagonistas.

Además, Antonio Cifariello posee indiscutiblemente el sex appeal de los galanes cinematográficos.

Las muchachas son lindas, osadas, simpáticas, incluso la que debiera ser un poco antipática: Urnella, (cuyo papel lo desempeña A. M. Guarnieri). Todos los protagonistas trabajan con la naturalidad propia



ANTONELLA LUALDI y Gerard Blain en una escena de la película "Maridos jóvenes", producción italiana.

de su edad, aunque en ciertos casos con demasiado ardor. Las fotos en blanco y negro para pantalla panorámica, de Armando Nannuzzi, son muy bonitas.

Terminada la proyección de "Jóvenes maridos", mientras el público abandona la sala, dos jovencitas vacilaban en salir del palco en el que parecían cobijarse: eran Isabelle Corey y su secretaria.

"Tuve suerte que el público no me reconociese", dijo Isabelle Corey.

Completan el cuadro artístico los Hermanos Gamarra, The Blasi Brothers, Perla Fox, Monicaco y el ballet de Marija Ezquerra.

## PELICULAS

"LA ROSA DEL HAMP"

En los cines Metro y California, será estrenada la película de acción en cine-mascope y technicolor, titulada "La Rosa del Hamp", película que tiene como figura estelar a la hermosa bailarina Cyd Charisse, quien aparece junto al actor Robert Taylor.

La trama de esta producción gira en torno a la vida de muchas muchachas que asocian su vida a connotados galanes de Nueva York.

"LA MASCARA DEL DOLOR" — La Paramount anuncia para fecha próxima en el cine Rex la película "La Mascarita del Dolor", producción que tiene como principales protagonistas a Frank Sinatra, Milti Gaynor, Jeanne Crain y Eddie Albert.

"MI TIO MONSIEUR HULOT" — Bajo el sello de Filmmunión será exhibida en el Lido próximamente la película europea "Mi tío Monsieur Hulot", que obtuvo el Oscar de la Academia de Hollywood como la mejor película extranjera de 1953.

"MARUZELLA" — Para el jueves se ha fijado el estreno en el cine Rex de la muestra del cine italiano "Maruzella", film que tiene como principal protagonista a la estrella Mari-sa Allasio.

"EL SIGNO DEL ZORRO" — El rotativo City dará mañana la película de acción, producida por Walt Disney "El Signo del Zorro". Este film es distribuido por la Organización Rank.

## "LOS PERLAS" EN SHOW DEL GOYSCAS

Con señalado buen éxito continúan actuando en el show de la Confitería Goyasca el conjunto interpretativo de nuestro folklore, "Los Perlas".

Completan el cuadro artístico los Hermanos Gamarra, The Blasi Brothers, Perla Fox, Monicaco y el ballet de Marija Ezquerra.

## PELICULAS QUE SE ESTRENAN HOY

"SIMBAD Y LA PRINCESA" — El cine Windsor estrenará en sus funciones habituales de hoy la película de la Columbia Pictures, realizada en technicolor y con el moderno sistema Dynamation.

"Simbad y la Princesa" es una fantástica película arrancada de las primordiales páginas de "Las Mil y una Noches", y cuenta con la actuación de las estrellas Kathryn Grant, Kieron Mathew y un calificado cuadro.

Aparecen en el film los personajes mitológicos de "Las Mil y una Noches". La dirección de la cinta pertenece a Nathan Juran.

"TORERO" — La película hispana, realizada en los estudios mexicanos "Torero", será estrenada hoy en el cine King. Esta muestra de la Pel Mex, que ha obtenido numerosos premios en certámenes de cine de Venecia y Cannes, y también en Nueva York, muestra en todo su esplendor todas las alternativas del redondel.

Emocionantes corridas de toros con la participación de Manolete, Luis Procuna, Joselito, Arraza y Dominguez, son algunas de las principales atracciones de esta muestra filmica.

"SAETA DEL RUISEÑOR" — En los cines Central, Imperio, Santa Lucía, Oriente y Las Lías, se estrenará hoy día la película hispana "Saeta del Ruiseñor", film que protagoniza el precoz cantante flamenco Joselito Jiménez. En el Central, se presentará hoy personalmente en funciones de tarde y noche, también lo hará mañana y pasado, el joven artista español.

## DIRECTOR NORTEAMERICANO FABIEN SEVITZKY LLEGA EL VIERNES A STGO.

Dirigirá cuatro conciertos con la Filarmónica.

El viernes llega al afamado director norteamericano Fabien Sevitzy, quien dirigirá los cuatro primeros conciertos de la V Temporada Oficial de la Orquesta Filarmónica de Chile, que se iniciará el próximo lunes, a las 19 horas, en el Teatro Real. El maestro Sevitzy se dará a conocer personalmente por primera vez ante el público chileno. Su nombre es ya conocido desde mucho tiempo en Europa y Estados Unidos. Su brillante trayectoria en el ambiente musical internacional comienza al ser alumno de notabilidades como Rimsky-Korsakov, Lindov y Glazunov. Ha dirigido con las orquestas más famosas de París, Viena, Berlín, Varsovia.

**HOY Cine KING**  
MUEFANOS 840-FONO 32838  
MATINEE-TARDE Y NOCHE.  
LA PELICULA PARA NERVIOS BIEN TEMPLADOS!  
LA ANGUSTIOSA VIDA DE LOS TOREROS!  
EL ESFUERZO CONSTANTE POR VENCER EL MIEDO!  
EL INMENSO SACRIFICIO PARA LOGRAR LA FAMA Y EL EXITO!  
LAS CORRIDAS DE TOROS MAS EMOCIONANTES FILMADAS HASTA HOY!  
**TORERO**  
de MANOLETE-PROCUNA-JOSELILLO-ARRAZA-DOMINGUIZ-EL SOLDADO Y OTROS ASES DE LA TAUMOMAGIA MUNDIAL.  
PROXIMO ESTRENO: "Aquellos TIEMPOS del CUPLÉ"

**Mañana Estreno**  
Cine de Revistas  
**HUMORESQUE**  
STRIP TEASE  
**ABRIL...**  
**LAS PIERNAS MIL**  
Original de Sergio Feito  
BLANCA GASONOVA - ANGELLE ET MARVAL  
RAUL VIDELA - CAMILA VIRGILIO AZAHARA  
LOS COMICOS ORLANDO CASTILLO-SALVADOR GIGERO  
SERGIO FEITO-TERESA MAIBEE  
**HOY 107** Atención... coca en el Humoresque  
Teatro COUSINO 2 FUNCIONES 7.30-10.30 P.M.

**HOY REAL**  
MATINEE 3.30-VERMOUTH 6.45-NOCHE 10  
**2ª SEMANA**  
ALEGRIA, PICARDIA Y SANO BUEN HUMOR  
"DE PUNTA A PUNTA..."  
CON **MARISA ALLASIO**  
**CAMPING**  
FUE CON ESTA PELICULA QUE DESLUMBRE A UN NOBLE ITALIANO - Y QUE HOY ES MI MARIDO!  
SOLO PARA MAYORES  
DISTRIBUYE CINEMATOGRAFICA SELMAN LTD.

**JOSELITO**  
"LA VOZ DE ORO" de España  
**SAETA DEL RUISEÑOR**  
CON JOSELITO JIMENEZ MARY CARMEN ALONSO  
WORLDVISION • Eastmancolor  
DISTRIBUYE STAR films  
SE PRESENTA EN VERMOUTH Y NOCHE en el CENTRAL  
LOS DISCOS DE LAS CANCIONES DE JOSELITO HAN SIDO GRABADOS EN R.C.A. VICTOR

**TEATROS**  
ANTONIO VARAS (61290). — Los intereses creados, de Jacinto Benavente.  
CAMILLO HENRIQUEZ (61290). — Es de contar y no cuento, comedia de Luis Alberdi.  
COUSINO (50657). — Compañía de Revistas Humoresque.  
ATELIER. — Amante, capitán; HAKU (397907). — Jumi en sociedad, con Silvia Piñero, Jorge Quereza y su gran elenco.  
BOYERDA (31477). — Papá no me abandones, comedia de José Antonio Garrido.  
OPERA (30176). — Compañía de Revistas Humoresque.  
PRINCESA (372606). — Compañía de Revistas Pícarasque.  
**CINES**  
ALAMEDA (91254). — R.: El vampiro.  
ALCAZAR (80122). — R.: Testigo de cargo.  
ALMAGRO (83425). — R.: El príncipe de los dioses.  
ALHAMBRA (90527). — R.: El rubí sangriento.  
AUDITORIUM (84698). — R.: Familia Trapp.  
AMERICA (53443). — R.: La tentación.  
ANDÉS (43811). — R.: Tarzán y el safari perdido. Vuelven los asesinos y agregados.  
ASTOR (30211). — M., V. y N.: La posada de la sexta felicidad.  
AV. MATTA (51455). — R.: Consejo de guerra. — Alma de mi alma. — Cowboy.  
BANDERA (87953). — M., S., V. y N.: Pasaporte a la muerte.  
BALMACEDA (373779). — R.: Los sanguinarios también pagan. Blanco y salvaje y agregados.  
BAQUEDANO (21787). — R.: Baquedano. — Orgullo y pasión y agregados.  
BLANCO ENCALADA (91787). — R.: Tu hijo debe nacer. — Te vi en televisión. — Contrabando.  
CAUPOLICAN (80912). — R.: Pagaron con su sangre. Sed de pasión. Y artistas y modelos.  
CARRERA (80685). — R.: Tierra de hombres. El vampiro y agregados.  
CALIFORNIA (49061). — M., V. y N.: Angustia de un querrel. Noticiarios y agregados.  
CENTRAL (33555). — 15 horas: Saeta del ruiseñor. — 19 y 22 horas: Saeta del ruiseñor, con la presentación personal de Joselito.  
CERVANTES — M., S., V. y N.: Testigo de cargo.  
CINELANDIA (67332). — R.: El cofre del pirata y agregados.

**GUÍA DEL ESPECTADOR**  
CINE RIO (33550). — R.: Amores de verano.  
CITY (60687). — R.: El vielo de matar.  
CINE SUR (61524). — R.: Una isla al sol. — El vampiro atómico.  
COLON (90577). — R.: Desdénate Lucrecia. — Te vi en televisión. — Tu hijo debe nacer.  
CONTINENTAL (60735). — R.: Sabrás que te quiero. — Agregados.  
CHILE (372566). — R.: La gran tentación. Rival del rayo y Cowboy.  
DANTE (494359). — M., V. y N.: Los cuadernos del mayor Thompson. — Noticiarios y agregados.  
DUCAL (35975). — M., V. y N.: Raíces del cielo.  
EGANSA (471026). — V. y N.: Testigo de cargo. — Bandido.  
EL GOLF (480046). — M., V. y N.: La posada de la sexta felicidad.  
EL SALTO (373334). — R.: Los hijos de Rancho Grande. — Fiesta en el corazón. — Culto con el amor.  
ESMERALDA (44303). — R.: Flor de la canela. — Concurso de belleza. — Agregados.  
FLORIDA (34289). — R.: Rencontr implacable.  
GRAN AVENIDA (52163). — R.: Concurso de belleza. — Flor de canela. — Agregados.  
HOLLYWOOD (42389). — R.: Pasto de sangre. — Alta sociedad.  
HUELEN (31603). — M., V. y N.: La ciudad indómita.  
IDEAL CINEMA (92188). — R.: Escuela para suegras. — El hombre marcado. — El retrato de la vida.  
IMPERIO (397960). — M., S., V. y N.: Saeta del ruiseñor.  
KING (32383). — M., V. y N.: Torero. — Agregados.  
LAS LILAS (43117). — M., V. y N.: Saeta del ruiseñor.  
LIBERTAD (371827). — R.: Rebelión en el presidio. — Venganza india. — Agregados.  
LIDO (34368). — M., V. y N.: La llave.  
LO CASTILLO (481981). — V. y N.: La gata sobre el tejado caliente.  
MAIPO (95050). — R.: El jinete de la tempestad. Furia maldita y agregados.  
MARCONI (42867). — R.: Pasto de sangre y Alta sociedad.  
METRO (83361). — M., V. y N.: La gata sobre el tejado caliente y noticiarios.  
MIAMI (89408). — R.: Quovad y noticiarios.  
MINERVA (91464). — R.: Beneficio del personal. — Demetrio el gladiador. — La ley de los valientes. — El temerario y el valiente.  
MIRAFLORES (30909). — R.: Juventud indomable. — Sayonara. — Agregados.  
MISTRAL (63994). — R.: La caldera del diablo. — Tierra sin hombres.  
MONUMENTAL (91555). — R.: Mi novia es un teniente. — Lluvia de balas. — Música y amor.  
MODERNO (253). — La Cisterna. — R.: El caso Winslow. — Teresa Raquin. — Mujeres con pasado.  
NACIONAL (370594). — R.: Te vi en televisión. — Tu hijo debe nacer. — Mi novia es un teniente.  
NOVEDADES (94584). — R.: El amor viciado. — La dama japonesa. — Me jugué a la mujer.  
KUSOA (43152). — R.: Se roban modelos y Los tres amigos de Lola.  
O'HIGGINS (88929). — R.: Rebelión en el presidio. — Venganza india.  
ORIENTE (41345). — M., V. y N.: Saeta del ruiseñor.  
PACIFICO (62921). — M., S., V. y N.: El que debe morir.  
PRAT (50734). — R.: Tu hijo debe nacer. — Te vi en televisión. — Mi novia es un teniente.  
PALACE OVALLE. — R.: Parche negro. — A tiro limpio. — Mujeres con pasado.  
PALMILLA. — R.: Angeles de arrabal. — Furia roja. — Peca-do mortal.  
PLAZA (84714). — M., S., V. y N.: El caso del doctor Laurén.  
PEDRO DE VALDIVIA (43948). — V. y N.: Una americana en Italia.  
PORTUGAL (34316). — R.: El bolero de Raquel. — Juzgado por el mundo. — Agregados.  
REAL (55555). — M., V. y N.: Campión y agregados.  
RECOLETA (372133). — R.: Isla del destino. — Condenados. — Al filo de la navaja.  
REGINA (36037). — M., V. y N.: Una americana en Italia.  
REPUBLICA (93613). — R.: El ciclo fue testigo. — La siete co-linas de Roma. — Cupido tiene un rival.  
REX (31143-4). — M., V. y N.: El rey loco.  
RIALTO (41687). — R.: Juana de Arco. — Palabras al viento. — Ellos y ellas.  
RITZ (390613). — R.: El trueno entre las hojas.  
RIVIERA (38093). — R.: Marimero. — No te metas al agua. — El rey de los payasos.  
ROMA (87359). — R.: Tierra de hombres. El vampiro y agregados.  
ROXY (80809). — R.: La pistola asesina.  
SAN ANTONIO (33605). — R.: El irresistible seductor y agregados.  
SANTA LUCIA (34718). — M., S., V. y N.: Saeta del ruiseñor.  
SANTIAGO (32638). — R.: Escuela de ratones.  
SAN MIGUEL (51262). — R.: Al filo de la navaja. — Condenados. — El precio de una vida.  
SAN MARTIN (35357). — R.: El cofre del pirata y agregados.  
SAO PAULO (337946). — R.: Los dioses vencidos.  
SEPTIEMBRE (91321). — R.: El jinete de la tempestad. Furia maldita y agregados.  
SAN DIEGO (81093). — R.: Duelo de titanes y agregados.  
TIVOLI (20611). — R.: Barreras del terror. Noticiarios y agregados.

**JOSELITO**  
"LA VOZ DE ORO" de España  
**SAETA DEL RUISEÑOR**  
CON JOSELITO JIMENEZ MARY CARMEN ALONSO  
WORLDVISION • Eastmancolor  
DISTRIBUYE STAR films  
SE PRESENTA EN VERMOUTH Y NOCHE en el CENTRAL  
LOS DISCOS DE LAS CANCIONES DE JOSELITO HAN SIDO GRABADOS EN R.C.A. VICTOR

**JOSELITO**  
"LA VOZ DE ORO" de España  
**SAETA DEL RUISEÑOR**  
CON JOSELITO JIMENEZ MARY CARMEN ALONSO  
WORLDVISION • Eastmancolor  
DISTRIBUYE STAR films  
SE PRESENTA EN VERMOUTH Y NOCHE en el CENTRAL  
LOS DISCOS DE LAS CANCIONES DE JOSELITO HAN SIDO GRABADOS EN R.C.A. VICTOR

**CINES COMUNALES**  
TEATRO AVENIDA (Buit). — R.: Furia roja. — Tierra muerta.  
MUNICIPAL (de San Bernar-do). — Cronos. — Angustia de un querrel.  
NACIONAL (de Puente Alto). — R.: El tesoro del ahorcado. — La mosca de la cabeza blanca.  
CERVANTES (de San Antonio). — El siete leguas. — La que le pasó a Sansón. — Agregados.  
PLAZA (de Puente Alto). — R.: Entre el cielo y la tierra. — Adios a las armas.  
TALAGANTE. — M., V. y N.: El gallo colorado y agregados.



ENTREVISTA EXCLUSIVA A NEHRU!

# "ES JUSTO QUE LA EMPRESA PRIVADA SEA NO SOLAMENTE AUTORIZADA, SINO ANIMADA"

"PARA NOSOTROS, EL SOCIALISMO ES, ANTE TODO, LA JUSTICIA SOCIAL: SU FIN ES BORRAR LAS DESIGUALDADES"  
"EN VARIOS DOMINIOS, INDIA LE GANA A CHINA COMUNISTA; POR EJEMPLO, EN EL DOMINIO CIENTIFICO"

Por Jean ALLARY

NUEVA DELHI (Intercontinental).— La exactitud no es la cortesía exclusiva de los reyes. A la hora exacta que me había fijado el Primer Ministro de la India, la puerta de su despacho se abrió, y me encontré frente al hombre que a lo largo de doce años de ejercicio del poder, mantiene, adaptándola a las condiciones de un mundo cambiante, la herencia de Gandhi.

Tocado con su tradicional gorro blanco y vestido con su larga levita, adornada con una rosa fresca (hablo de refinado, según dicen unos, o signo de autoridad, según otros, que recuerdan cómo las miniaturas hindúes representan siempre a los príncipes con una rosa en la mano), el Pandit Nehru, sonreía. Pero lo hacía con una sonrisa de cortesía, una sonrisa de los labios mucho más que de los ojos, que conservaban la gravedad e, incluso, la tristeza, que pueden verse en el rostro de todos los hombres de su país.

Había solicitado una entrevista con él porque, recientemente llegado a la India, me había visto ahogado en un océano de problemas, a los cuales cada uno de quienes interrogaba me esperaba una respuesta diferente. Yo esperaba encontrar en Nehru el "hilo de Ariadna", que una vez podría ayudarme a salir de ese laberinto.

La entrevista comenzó por un gran silencio. Yo esperaba de mi huésped cualquiera trivialidad que rompiera el hielo y que diera el tono a la conversación; pero ella no se produjo. Nehru estaba sentado detrás de su antigua mesa de despacho, ante una superficie completamente libre de todo expediente y de todo documento. La luz ar-

laba del exterior inundaba la estancia —una habitación del ángulo del edificio, muy grande, y con los muros sobriamente decorados en madera. Fui yo el que comencé.

—Excelencia —dije—, había usted a veces (y yo mismo lo he escuchado recientemente) del espíritu socialista, con el que las cuestiones deben ser abordadas; es decir, de eso que usted llama en inglés "socialist approach". ¿Puedo pensar que, en este punto capital, el Partido del Congreso está enteramente de acuerdo con sus manifestaciones?

—Mi pregunta hizo blanco. Lo vi en la sonrisa de Nehru que, esta vez, no se limitaba a los labios. Los ojos también sonreían ahora, y brillaba en ellos la luz de una malicia inesperada.

—Es que, en efecto, el Partido del Congreso, surgido de la Resistencia organizada contra los ingleses, y que conserva en el

seno de la Cámara Baja una imponente mayoría, agrupa a hombres de tendencias divergentes. Además, en particular los propietarios hostiles a la reforma agraria, y los industriales partidarios del liberalismo económico, si bien se combaten entre sí, coinciden en su igual hostilidad a las intervenciones del Estado.

—El Partido del Congreso es una gran cosa —me respondió Nehru, que había recuperado su gesto serio—. Todo el mundo no puede ser hoy de una misma opinión; pero, una vez aceptadas las decisiones, son obligatorias para todo el Partido.

Por otra parte, es preciso ponerse de acuerdo respecto a la significación de la palabra "socialismo". Para nosotros, el socialismo es, ante todo, la justicia social. Su primer fin es borrar las desigualdades. Nuestro programa económico tiene como base la entrega de los principales medios de producción al Estado, bajo la forma de propiedad o de control. Pero, fuera de esos puntos estratégicos, es justo que la empresa privada sea no solamente autorizada, sino animada. Los dos sectores, el sector público y el sector privado, no cesan de extenderse.

Nehru se expresa en un inglés impecable, un inglés perfeccionado en la propia Inglaterra. ¿Es acaso a causa de su experiencia británica por lo que el Primer Ministro se muestra tan propicio a los compromisos y por lo que, a pesar de sus simpatías personales, que sin duda alguna se inclinan al socialismo, tiene tan buen cuidado en conciliar las tendencias opuestas? ¿Fue en Inglaterra donde adquirió el gusto del pragmatismo y esa desconfianza hacia los doctrinarios, de la que me dio pruebas inmediatamente después?

## MODELAR AL PUEBLO

—No queremos —continuó diciéndome— ninguna definición rígida. El desarrollo de la economía debe realizarse en función de las condiciones dadas. La materia que nosotros tenemos que tratar no es una materia cualquiera, idéntica a la que podría encontrarse en cualquier otro sitio: es la India. Debemos tener en cuenta un elemento capital, que es la tradición gandhista, la tradición nacional. No crea usted que lo que yo llamo tradición Gandhi está en oposición con la democracia. Al contrario, ella encaja perfectamente con la democracia, "it fits with it". Todo se reduce no a una cuestión de doctrina, sino a una cuestión de medios, de métodos. Vea usted. Nos es preciso modelar el espíritu del pueblo, modelar su manera de pensar. Sea cual fuere el sentido en que se realice nuestro desarrollo, tendremos que partir siempre de lo mismo.

Así, pues, el auge de la India libre es un fenómeno original. "Socialismo" y "capitalismo" son ciertamente concepciones universales; pero las dos palabras tienen un sabor que es, después de todo, extranjero. Es preciso extraer enseñanzas de la experiencia de otros países.

una y otra fuente; pero no perder de vista que el terreno que se "riega" es un lugar del mundo que empezó a ser cultivado mucho antes que cualquier otro. Ese lugar tiene sus secretos propios que es preciso conocer. Nehru, modernista, si se le compara con Gandhi, quiere, no obstante, continuar siendo fiel al pasado.

## LOS "PANCHAYATS" MAS LAS COOPERATIVAS...

—En su libro "Descubrimiento de la India" —le dije—, usted habla de la comunidad rural hindú del siglo X, y la describe con respeto. ¿Es acaso eso lo que usted llama "tradición nacional"? ¿Quiere usted tal vez tomarla como modelo?

—Nada de lo que era válido en el siglo X —me respondió— puede ser hoy: no se trata de resucitar lo que está muerto. Pero la organización de los pueblos, esa comunidad rural de otros tiempos, ha hecho de nosotros lo que actualmente somos. Esa institución ha asegurado la homogeneidad del pueblo hindú. Usted sabe (Nehru hace aquí alusión a lo que es llamado en la India "Community Projects", vasto plan de modernización, y sobre todo, de emancipación de los campos) que nosotros queremos apoyarnos en dos organismos de base: los "panchayats", es decir, los Consejos de aldea, que son una fórmula antigua, y las sociedades cooperativas, fórmula nueva. La facultad de tomar decisiones y de decidir su propia suerte, pertenece a los propios pueblos, concebidos en tanto que comunidades. Hoy día, todos los problemas, educativos, mentales, comunicaciones, etc., tienen un aspecto técnico. Pero no son los técnicos quienes deben decidir en el dominio de lo que hablamos: son los pueblos.

Nehru se detuvo un instante, y después, ampliando su horizonte, concluyó: —Nosotros, lo mismo se trate de un pueblo que del país, no queremos pensar en términos de aislamiento. La relación entre los problemas interiores y la política extranjera consiste en eso, casi exclusivamente en eso. No obstante, antes de cerrar este primer capítulo de nuestra conversación, quisiera obtener algunas precisiones de Nehru sobre un determinado punto.

## "LA RELIGION, NO ES UN OBSTACULO"

—La India está impregnada de religión —le dije— (Acaso no es esa religión un obstáculo, o al menos un freno a la tarea que usted ha emprendido?). La respuesta vino inmediatamente: —La religión, en el sentido de "espíritu religioso", no es un obstáculo. Pero en el sentido de ritos, de prejuicios, sí.

Ahora bien, ¿cómo verificar la diferenciación entre la fe y las prácticas, entre el monoteísmo de los grandes pensadores hindúes y ese politeísmo popular que a ojos de los extranjeros toma tan a menudo aires de fetichismo? ¿Cómo trazar la li-

nea de demarcación? Nehru añadió inmediatamente un matiz a lo que acababa de decir: —Ha habido siempre en la India un elemento espiritual que ha servido de lazo entre los individuos, y ha sido ese nexo el que ha hecho la unidad del país.

La observación es importante, puesto que ella muestra que para Nehru (poco religioso a juzgar por ciertos de sus escritos, y que por ello es vivamente criticado, incluso en el interior de su Partido), el hinduismo es el cimiento de la nación, y en consecuencia, no puede ser separado de ella.

(El paréntesis abierto en nuestra conversación por la divagación acerca de la religión queda cerrado, y volvemos al tema anterior.)

## CHINA

—Los métodos de que usted hablaba hace un momento —le dije—, cuando se refería a las comunidades rurales, consistían, en principio, en despertar los espíritus, en convencer. No cree usted que esos métodos son lentos en relación con los que la China emplea? (Acaso no podría existir, incluso, un peligro para la propia India si China llega un día a estar más adelantada?)

—No hay competencia entre la India y China —me dijo Nehru—. Reconozco que si China estuviera notoriamente ade-

lantada con relación a nosotros, las consecuencias de esa situación aquí, pero, en varios dominios, no es China la que está a la cabeza, sino la India. Por ejemplo, en el dominio científico.

Es un hecho que la India cuenta con varios grandes científicos, mundialmente conocidos, algunos de los cuales han obtenido el Premio Nobel. Y también es un hecho que la India es el primer país de Asia que posee un centro nuclear.

—Pero —prosiguió Nehru—, lo que importa realmente es la calidad del trabajo suministrado por el pueblo.

No hay en ello nada hiriente para la China; pero es evidente que Nehru se refería al trabajo obligatorio organizado por Pekín, método que él condena.

De la China pasamos seguidamente a hablar de Europa.

—¿Qué piensa usted del plan soviético para Alemania?

—Mi opinión importa poco; pero yo estimo (él dijo exactamente: "nosotros estimamos") que la guerra fría no es un buen método para encontrar una solución a los problemas. El temor recíproco no conduce a nada. Y, además, ¿por qué intercambiar "inimicities"? Fijese en Gandhi. Yo comprendo que no se quiera ceder; pero no puedo comprender que no se sea correcto.

Así, pues, puede hablarse de

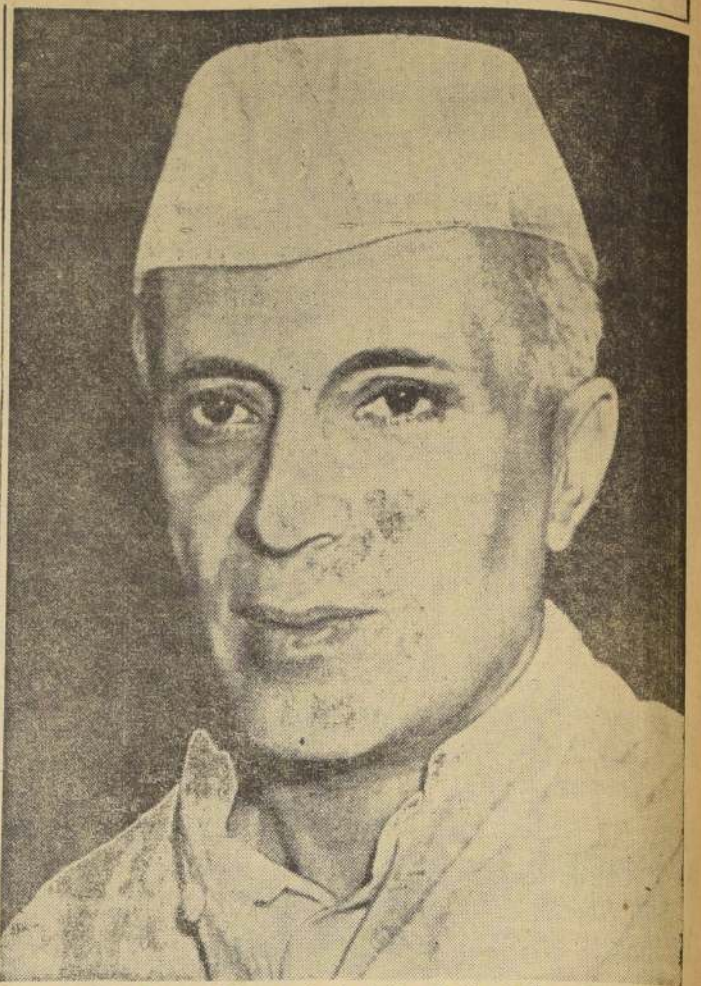
cortesía aún cuando se lucha. ¿Me hablará acaso Nehru de cortesía si le pregunto algo sobre Argelia? Intenté hacerlo.

—Usted ha pronunciado hace años —le dije— un discurso en el cual esbozaba, en seis puntos, un método destinado a resolver la cuestión argelina. El primer punto era el "alto al fuego". Hoy, el general de Gaulle dice lo mismo, ¿está usted de acuerdo con él?

—Sería preciso —me respondió Nehru— volver a considerar claramente las circunstancias de la época de mi discurso. De todos modos, el "alto al fuego" es una condición natural de la negociación; pero hoy existe por todas partes una oleada de nacionalismo que no se puede sofocar. Yo comprendo el punto de vista francés, dada la importancia de la presencia francesa en Argelia; pero, por poderoso que sea este argumento, no es suficiente para negar a Argelia su libertad.

Todo fue dicho con suavidad; pero en un tono bastante firme. Me despedí de este hombre de sesenta años, tan joven de aspecto, gran señor del socialismo, filósofo y hombre de acción. Su última sonrisa me pareció (tal vez fuera solamente una ilusión) ligeramente diferente de las otras: más íntima.

¿Acaso Jawaharlal Nehru acababa de descubrirme un poco su alma?



NEHRU, Primer Ministro de la India, el día de la entrevista.

## Auto y autocarril en un minuto



SE TRANSFORMA.— Un minuto de este moderno autocarril en transformarse en auto corriente para seguir transitando por caminos. Es el nuevo medio de inspección que tiene la Canadian Pacific Railway en la zona de British Columbia (Canadá), en un recorrido de 17.000 millas de línea férrea. El station wagon está equipado de

transmisión automática, dirección y frenos hidráulicos, y el sistema de aplicación de las cuatro ruedas para riel. Es también hidráulico. Pronto unos veinte vehículos iguales estarán inspeccionando las 17.000 millas de ferrocarril que tiene en Canadá la Canadian Pacific Railway.

## POCHITA



## BOMBOLO



## PURA PINTA



## EL ABUELO



## FULMINE



## FALLUTELLI

